

蒙齋先生文集

卷之三  
卷之四  
卷之五  
卷之六

桑名前修遺書

欽山文庫  
3-31

7

# 葉名前修遺書一

## 蒙齋先生文集

遺書編纂取才所刊

桑名故教授蒙齋廣瀨先生墓表  
君諱政典、字以寧、後有所避、改仲謨、號蒙齋、稱臺八、廣瀨氏、世仕  
白河侯、及後侯移封桑名、徙爲桑名人、祖諱某、考諱某、妣成合氏、  
君其季也、性質直、幼而好學、寬政三年、奉侯命、入昌平齋舍、是時  
侯新當國、徵一時名儒、致諸朝、文學之盛、號爲中興、君居齋數年、  
學大進、最以文章見稱、其言曰、有善讀一章一句者、未有善讀一篇者、文到善讀一篇、而後可始與言、則可見其造詣、九年、侯擢爲  
馬廻、兼學頭、未幾遷兼教授、其後雖歷任庶職、教授仍如故、故人  
唯知重其文章而已、至其發于謀議、見乎施爲、有濟用之才、則人  
未必知也、其知之在其邦人、而知之之悉、用之之至、莫若侯之爲  
最也、其承間侍燕、從容所言、及屏人而語、其事秘者、皆不可知也、  
其著于事蹟者、曾入奉行所、與聞國政矣、議所不合、雖大臣必執

以爲不可、不爲苟止而妄隨、曾奉命巡視房總沿海之地者再矣、是時、侯奉幕旨修二州海備、其置斥候、設屯戍、具船艦、備器械、儲芻糧、雖事係一方、其實天下之大計、而有取君之議、可以見其濟用之才、然君則以不能專意于教導、而負侯興學之意爲懼、請免入奉行所者數久、而許之、文政八年、進用人任世子傳、先是往來江戶、凡二十次、至是以傳世子故、移家江戶、其年疾作、請致仕者數十一年、不得已而許之、使政帥襲其祿、明年二月十日、沒于築地邸官舍、壽六十有二、葬深川靈岸寺內長專院、君自初仕三十餘年、歷事老侯今侯、侍今世子、其於老侯尤受恩遇、嘗命爲君起書樓于其家、君辭再三、侯曰、勿辭、樓成、製記、名以勿辭、親臨以賜、君沒時、老侯疾旣篤、訃聞震悼、左右皆爲之懼、可以見其遭遇始終之際矣、夫侯之賢、上下相與、忠厚惻怛、固雖出至性、而君非有

所以致之者、何以得此哉、嗚呼可謂賢也已、君娶青木氏、生四男三女、長養正天、養浩冒瀨川氏、重隆冒青木氏、季即政帥、女一、夭、二適人、文政十二年四月、阿波國學教官柴升撰、

環

蒙齋先生文集

成器前者以謂先生今在東都邸、本館諸生不得親奉指引、然如或得其文字所載、以遵奉從事、則亦無異乎手提而面命矣、因請之先生、先生可爲出其草稿、以付成器、成器與青木重威、秋山勝鳴小野端駒井嶽、分類繕寫得一百二十篇、其榮使錄、酬夢編、有方錄、使日光錄、湯谷十日記、轍轔錄諸編、則別錄爲卷、并藏于館庫、其佗靈山碑、南湖記、杖屏記等、或刻鏤金石、膾炙人口、而未得其本者、不下數十篇、此亦與繼于今而作于後者、佗日應復乞而錄之、則後生小子其庶乎不失所表式矣、文政戊子仲夏二十一日、受業立教館教授片山成器謹識、

蒙齋先生文集目次

第一卷 書牘

荅不破子溫

與片山生書

荅南湖大夫

荅田月堂

復山口元亭

與安井生

第二卷 序

雲游卷叙

會津舊事雜考序

從愛集序

三松卷序

奉送芝蘭公子序

牡丹記序

書畫帖序

世々之姿序

送茶山先生序

雲湖詩卷序

送蘭花河合君序

賜四明翁乞老設宴序

農器便利論序

送黑灘僚師序

賀井口壽山百歲序

洗眸百絕序

白河古事考序

送本莊星溪序

第三卷 記

尙齒會記

六園館記

記作蘿蔔飯方爲月堂

洛恩園諸記

觀魚亭記

不思議丸記

古罋醫記

南山樓記

第四卷 記

十萬張弓記

登丹波館記

壯丹園記

顧山亭記

敬簡堂記

游望嶽口記

鳥峰觀月記

山水樓記

七易齋記

對嶽堂畫記

猶香園記

三向樓記

一文字石記

背旗記

廉塾記

紙鶴記

游墨水記

高鍋山記

第五卷 題跋

書一賞三適後

書井松卿詩後

跋窮玄掌覽  
書畫帖跋

題鄉賢卷

題棕軒阿部公書岳陽樓記後

跋鳩巢先生真蹟後

書河合蘭花君詠蘭集句後

跋鳩巢先生真蹟後

書琉球筆談後

跋竹菊三卿詩卷跋

題書畫後

題芋圖

題南湖詩歌碑

川邊八幡古文書跋

片山生詩卷跋

題松窩所藏詩卷

書月堂所饋月餅

題豐公小堦遠州吉川惟足書卷

跋養老遊記

題岩城文書後

題藤樹翁致良知三大字後

跋星文良甲子山水圖

題金城仁說後

題古器物圖後

題月瀨詩藁

題古器物圖後

書鄧山石記後

爲冠山老公題女公子遺墨

題仲遷所寄石川瀑圖奉呈翠關致仕大夫

題古器物圖後

高祖光武優劣論

高祖論

銖字說

任齋說

翠關說

武侯贊

獮猴捕蟲圖贊

武侯贊

續編藏傳

蒙齋先生文集卷之二

錄田將監小傳

第七卷

碑銘碑陰墓表

自咎

鹿島浮屠碑

致仕大夫三輪君碑陰

常松元貫墓表

執政吉村君碑陰

五靈硯銘

鐘銘并序

祭栗山先生文

筆銘并序

感忠銘

蒙齋先生文集目次終

詩

蒙齋先生文集卷之二

桑名秋山斷校

書牘

荅不破子溫

典啓、山中厚書教、讀畢復始、字句皆清話、蓋漠然之氣、如白雲落紙綰結成字者、使人恐俄頃間消散無跡、一諭高作、真如地仙之境界、其高不可及、何拙和之歧、但吹萬不同、瓦釜亦鳴、錄呈拙詩、然極耻惡詩不足爲清境諭之、聞敬卿子諒、亦日唱酬泉石之奇異、風雲之變態、恐已爲諸君言盡、請爲致意、微留其餘以貽後人、不識還日幾何、企踵不已、謹復、

與余語北門書

三

今日復得秋暑、常歲所不多有、今年頻遇之、但王事無隙、不暇游

放、山巔水涯、平生曳杖之處、時來入夢寐耳、昨高堂集會一諾、將赴、兒子呱々、前襟後裾攀援不置、相擁以臥、遂入睡鄉、講習之樂、與周公同之、不復覺得違約之罪於臺下、半夜懼然駭覺、所賴者臺下江海之量、能容物而恕之、不敢設飾詞、訴以情實、萬期面盡、

與片山生書

向者辱書字、未作報、尋復得書、及見示近詩、赧悚何止、承足下因得家書、領僕近況、見足下厚於僕、而益耻僕之懶、鈴生南北、相逢爲歡、空谷足音、綢繆宜然也、中秋之雨、重陽之晴、南北不異、但所興者、北地無足下之詩耳、

公家稱足下之詩、容口不置、足下詩、格調共進、一誦擊節、樂以忘憂、

公家固具眼、能知人、請益致力、僕雙目郡朝、隻日上學、獨以夜間

讀書、氣力疲倦、記性亦弛、雖有壯心、亦猶老驥在檻、畢竟不得成事、足不少壯、宜於今時鞭策並加、殷鑑在僕、不具、

與南湖大夫

市隱亭佳什展拆、一誦金石共響、近來寓目高闌中、未見淨練如此者、古人云、登高作賦、大夫之才、如臺下才高識偉、何必見之於登高之後、詰且見久生江戶牡丹詩、亦文字稍熟整、因竊歎、本藩作家比肩而立、文事之盛、不惟他侯邦不可比、而可以誇後世也、南湖雅曲、爲月堂請敢煩揮染、更又轉致竹所契、背旗小記嘗奉誨、近得閑日、將即起草、未詳其事由之始末、乞見具示、近文三篇、附上穢覽、未別具草底、覽後幸速投還、頃者柴氏兄弟致栗山先生年譜、家世紀聞、先塋碑記三本、讀之以詳栗山先生終身之事業、待墓表草成而後亦呈覽、寒沴日嚴、爲國保裔是祈、十二月

十有四日、

附啓、近讀司馬公傳家集、賢相之態度、想像歎服、竊望臺下、宜以期待、敢言鄙感、以犯高明、然亦爲知已耳、乞不罪、

荅南湖大夫

雪色照園樹、不恨開花之晚、鸞喉爲之噤結、固知物不可兼美、栗山先生墓表草案已成、昨供

公家覽、即謹呈先塋記、年譜、家世紀聞三冊、省之足以盡先生終身、然覺逸事亦多、如墓表、待下還、重呈之、不具、

荅田君奇

昨忝墨誨、首春猶寒、鸞舌未滑、動履佳勝、以慰思渴、松卿詩實如月旦、其才其病、可謂兩奇絕也、其才不唯於詩可能見之、其讀國史、論典故、博涉浹覽、比之於病前、其所得者、更加幾許等、恨不使

兄親見而面聽之、至如鄙跋、則村野夫子常語、妄假稱譽、頽爲之發赤、謹閱高文、敢述鄙見、不識葑菲之下體、有一二可取否、世人動稱曰、事務繁積、無暇著作、今之仕而居劇者、莫如於兄之徒、而文辭益進如是、正使人無所諉避、僕約南湖大夫竹所西坡木圭諸盟、平生筆簡戲謔、亦用漢牘、是以諸盟大進、是當與兄之事併論也、故言及之、不悉、

荅田月堂

得本月十六日書、以審清履康寧、聞松卿詩、及鄙文、經

公清覽、蒙林祭酒品藻、實荷弟吹舉、如松卿詩、筆力豪壯、氣岸崢嶸、固足當其賞揚、如僕文詞、蕪陋醜拙、內省深耻、雖然林祭酒天下儒宗、一字華袞、僕爲榮何復加之、古人已歎知已之難得、如僕於君則已辱

公之恩渥、於先達則蒙林公栗山諸名勝許可、於友朋則得月堂  
諸賢之不鄙、不知僕有何所能而得此天幸也、欲言之則近謾、欲  
默之則不可、唯當向知心之人而以說肺腸耳、悉見賀榮遷實以  
不世之寵擢、只恐才不稱其職、蜉蝣負太山、何得能移尺寸、報愧  
併至、請憐察焉、

荅岡子言書

入水瀋

停午退食、朶雲在案、就以開拆、字々風流、使人忘君名在吏籍、閱  
高堂小圖、花竹繞園、茅覆蕭然、向此中着簿書、似不甚稱、然郡吏  
非如足下讀書人、則何使斯民得蘇焉、是以知大瀋明公爲足下  
謀者失、而爲斯民謀者得也、苟爲斯民謀者已得、則爲足下郡吏  
謀者亦不爲失也、吾知足下不必不悔、人氣平心虛、事務紛集、亦猶  
能處分得當、足下當閑靜時、不用飲食叢雜之娛、而寓心於筆翰

清雅之城、乃知是亦足下爲斯民謀之一端也、客冬奉尺一、至今  
稽報、請不罪、所寄之白扇、三年前揮寫反還、以爲已達、何圖致浮  
沈、今方探弊筐得一扇、寫舊詩謹以呈之、寄題茅樓佳什、灑落清  
澹、非復官途人之口氣、以見其與高堂小景相上下也、僕本一介  
儒生、職不出學館、將以是終身、不意誤蒙拔擢、進秩步兵隊長、入  
參政府、染指於小藩舞鼎、同僚朋友賀以爲不次之遷、今臨書字、  
不得不聞、回便報急、裁謝艸々、不罪々々、

復山口元亭

領本月初七日書、以審近狀、子謝二書皆不報、君子一結交、但貴  
志之不變、書札來往、疏數有時、致然、何問之以卜交之深淺、然足  
下嘗言、患眼爲妨作書、後不得消耗者半年餘、予疑以爲無乃足  
下眼未癒乎、或不唯無癒而更得無加乎、故發書二回耳、心思之

日不置、今得來書、知其復常勤業、我心之去愁累、猶足下痼眼中赤之日也、足下云、閏四月、買舟于關宿、以到江戶、然不知有何故而南行、如爲逐師尋友求學、則言必及此、今其不告者、或不心之所樂者也、序利根舟行之景、以見示、以爲山水之娛、勝都人士女之豪華乎、予亦嘗詣江戶、冬月由此路、無月暗夜、所見則全無、而所聞則艤聲軋々與同舟人之言語耳、乃露臥蓬外、手足龜縮、霜威迫人、寒冷不可言、至鴻臺、夜始明矣、禡崖峭立、松柏桓々、帶川繞野、數十里間、地勢無與、是可相對者、如擁萬衆以據之、雖北條氏何能爲之、我視以歟、里見氏之陋也、唯有此觀、舟行之樂不曠也、今方讀足下之書、當時侵寒之苦已謝、而追想十年前之樂、藹然又發、而又恨不與足下共其行也、副啓所云、書齋額字、敢不敬承、然予書字之拙、足下蓋未知也、予每作字、輒自耻其拙、況於人

## 趣

觀之乎、然久欲學之、若幸進步、則假令不徵、亦請敢自作、但非三年間用力之所能得也、來詩反復誦吟不置、文字平穩、意轉通暢、真可喜也、一二次韻奉復、幸賜是正、

復安井生

本月四日、成田伯溫書達焉、拆封得足下書、僕於足下、始未嘗相知、去歲伯溫來、出示足下文章、讀之見足下所蘊蓄、喜其文之句穩字順、有古作者風、若學而不倦、知必有所至、故有與伯溫所語者、不圖伯溫還以是告足下、足下不以僕月旦爲失、乃許僕以知已之目、謀僕以聖人之道讀書之方、兼又及作文之事、僕復因其書、以見其志之銳、好之篤、收功必速、造詣將深矣、僕之於學、雖不猶不自量力之不足、欲強而不息也、故足下之所望於僕、久雖所

不能自處、而喜足下忝爲之枉問而切磋也、足下書曰、欽程朱之書、其深且切、聖人之道固在此、然於其訓詁援引之間、則亦未謂無可議者、僕謂其在違者、則所見固當然、雖程朱、其所以講究不休、終身求益于人者、蓋以未爲自是其說、而無所復加焉、是以有程先生所取、而朱子不從、朱子初年所是、而後復改者、苟使程朱不死、則今之所存、烏知猶不在改中也、夫經籍者、天下之公書、非程朱之所私、而程朱固不私矣、足下說應是也、雖然程子嘗曰、堂上之人、能辨堂下之是非、苟學非出于程朱之右、則其指擿不可得果、當其竊而無繆也、然是猶曰膚末耳、至于性命道德之要義者、講明已盡、無有餘蘊、雖聖人復興、亦將領而曰得之、誰敢置異論于其間哉、近世善言而非程朱者、莫如於仁齋徂徠、然天下弗以其非爲是、而反取其被非之是、而以爲是、程朱之難間如是乎、

如僕素因程朱之說、而知聖人之道、因知聖人之道、而益篤信程朱之說、寧從程朱、而致詎誤、不欲負程朱而有得也、如幸終身黽勉、學問有進、差肩於程朱、諦視其是、或有似足下之論哉、然不可知也、如其曰去注讀本文、則朱子亦固旣言之、應大益於學者、或廣採古今群儒之說而考之、或直就本文而熟讀之、其事非一途、欲要之程朱規矩、學必有得而不失其正也、如其曰文不徒就言語上講究、當一夕反窮之於吾心、何則、吾心即聖賢之心、吾身即聖賢之身、而其所說之理、即吾心之理云々、其說以道文爲一、則僕已服矣、吾心即聖賢之心以下、頗似傷痛快、若學問成就、優入聖域者、言之則可矣、在賢人以下地位、何遽得成此說、况身不免于下等、心胸挾雜私欲、猝然自許、指斯心爲聖賢之心、指斯理爲吾心之理、則必走於簡易率直、以爲自得、而無涵養周詳許

多之味、若一躡焉、則陷入新建之學、危矣哉、今之學者、無志者則已、苟有志則大抵多急功好高、不欲逐序而進、故有此病、足下齒富才氣豪、已有此資質、如取正路而鶩焉、固在蹙蹙者不及、請處心於寬洪正大之地、從格物窮理之序、循程朱之指導、泝洙泗之源流、無恃己力、無挾己能、唯經旨是窮、道理是求、當緣經得道、莫以已解經、而無得焉者、吾不信也、僕於貴藩士知堰江渡部二子、蓋皆年長於足下、經學文章、卓然爲一老成矣、意足下平居必周旋切磋、不知二子所見與足下何如、必將有異者、若舉僕說示之、二子賜麗澤、其異同間、不有補於足下、則必有益于僕也、僕於朋友、每逮信而後或不能繼、此僕之病、欲矯而不能、今於足下始交之目、不覺婆心復動、是以言至過深、雖然是不唯所以交于足下者而致然、乃所以交伯溫、々々常厚待足下、而欲玉成、故僕亦致

過深也、足下所謂知已者、不可徒效少年之態、以意氣相投而相許、非道得志合、則不欲當足下之呼、請待再賜答書、而將定名之爲、不具敬白、

與安井生

安井君足下、鄉者二回通書、簡究論道義、我雖有少挫折之、其言愷悌、未見有剛愎之氣、可謂君子之交可庶幾矣、是以欲益結交之深也、雖然僕之知足下也、始于見文字、思年齒之壯、才氣之敏、有待於他日、而未嘗論談反覆究極底蘊也、蓋得于道而出于文、譬如覆水于高屋之上、流注四散、所可多者多、所可少者少、自然沾濕不勞筋力也、學于文而伺于道、譬如登大山履險阻、足力疲辱、困頓窘陋、而收功甚寡也、然求道而不學文、則過門牆之外而不窺堂室之奧、不見其刻畫雕鏤障壁精細之飾、不齧而食之、不

知膏粱之至味、身體肥養之深也、學文而不本於道、則雖日出數千言、如油炙車駿、風出橐籥、亦何異俳優多言、解頤、絕倒、終日聽之無益于德、故予之作文章、其於議論、則常欲求仁義之途、踏聖賢之跡、存正大之氣、行誠實之心、於叙事、則語氣從容、遠離鄙倍、不傷乎過求物情、不失于裝飾失實、過求則使氣迫、裝飾則使事關、故予作文、稿成置之坐右、顧而思之、必字句法有古人之不可言者、挾雜焉、或援筆抹之、或改換之、竭吾力者已至矣、而後復求之朋友、其指擿之當、固從而不吝、不當亦猶存之、求朋友者已至矣、而後復求之古人、靜坐清心、朗誦古文、每一篇、至數十遍、必視其詞語、勻停、命意雅正、字句脩明、而篇章渾成、如此者數日、必編法有古文之未可作挾雜焉、即痛改之、而後我爲盡力也、而雖文有功拙、乃無耻于心也、練磨至此者、每鮮矣、未慊于心、而示人者頓首。

常多矣、是輕浮之資與速成之私害之也、今呈舊文五篇、於僕之文頗練者也、若幸熟讀之、則僕心腸悉顯露、無所別藏、世人之結交、見其面、聞其語、累月歷年、而後僅爲知心也、如僕則不然、苟人讀此文、則即能知僕矣、而道之所存、亦見焉、雖積歲月在一堂、無復所更見也、欲聞足下平生於文所費之工夫、故歛衽及此、頓首。

復安井生

郵亭致四月書、稽遲不報、梅天歟陰、暑光方赫、文候壯寧爲慰、前者所寄鄙文、簽記詳悉、一夕指示玼瑕、深服感荷、或有即改、或有思而未改、要皆爲之加精練、非出足下之友益而何也、僕嘗歎近世風習偷薄、能熟讀經書、而深味道腴者鮮矣、况有熟讀韓歐之文、程朱之言、而識羽翼古經之有益者乎、况有熟讀朋友之文字

從

爬梳剔刮、纖芥必講、使其心得於聖道、而辭脩於古言者乎、求之久矣、而未見其人、則竟無得其人乎、今而不圖得足下、僕之所久求、足下其人也乎、僕雖貌老年傾、欲有進于道之志、則獨未老也、今視世之有才思而年猶壯者、多自許大過、而不切于進益、怠棄亦隨、志之衰老、有甚於僕之年齒矣、嗚呼可惜乎、足下能出滔々流輩之中、進取文章道德、志氣之壯且實、如弓之力勁而箭奔疾、川之源遠而流不休、得高文十餘篇、讀之而益信足下所見之實、文中、有於鄙見所爲未安、即傍注奉還、亦非欲必後而即改、特以欲虛心平氣熟思、而有所擇焉、僕嘗謂、以汙下之質、學聖人之言、非一人之力所能到、待朋友之益、以極精微、決是非、就公論而求其正、而後或獲也、如讓園諸儒、雖有出群之徒、師道失法、矜持殊甚、詭々抨人、於是所謂道者已失矣、而文辭亦不得其是、僕以

是爲殷鑒、足下以爲如何、近文有數篇、欲錄呈請指擿、側欠謄寫者、手錄止一篇、餘俟後信、不備、六月十一日、

於大藩文儒、鈴木君最爲舊、近欠書疏、請面次致音爲幸、

蒙齋先生文集卷之二

桑名秋山斷木校

序

雲游卷叙

釣江湖者、細綸芳餌、以乘舴艋、相深淵、徐々而投之、於是青髻紅尾錦鼈雪鱗之儻、形象萬殊、駢首銜尾、爭趨而食之、是其得魚之道也、夫世之有求于人者、無得於釣漁之道、則其爲獲不多、而以術成之者、則陋矣、古之人或懸黃金爲鉤、或列酒樽爲餌、以招四方之賢、然志名高者、固以此爲不潔、不肯昭也、故雖以王侯不能多致也、安子直家在白河下邑、每有文墨之士訪其家者、詩若國雅、請其所長以求手墨、因綴朱欄紙爲卷、以待焉、夫白河之於奧、寔其咽喉、天下之東轍而驅者、未嘗不徑、而奥之松洲、羽之象瀉、

則天下名山水、皆讓其甲而相挹者也、彼文人有登覽之好者、平居浸淫、而其游欲昉于斯、子直爲東道之主、迎而送之、則松洲象瀉已爲其芳餌矣、其所獲篇積章累者、將非經久也、予書其卷首以倡之、亦似爲子直糾綸作釣、欲加獲之多者乎、

### 三松卷序

壬戌暮秋、湖月亭成矣、

公駕往而過之、湖山秀色、媚人勸酒、有白板盤盛菓、公擗之、且呼川柳翁曰、是可以爲扁也、孤爲汝題巖字、汝學命名何如、謹對

曰、庭有三松未得所以名、

公即書以三松字、々畫高古而雄勁、翁逡巡奉謝退、遂顏其室、便善畫者三人、貌其松各一株、又題詩及和歌者各三人、以華其榮、夫翁之於松、其植三株、而求詩歌及画之三者、偶然而已、是蓋天

所予翁之數也、翁家世以三字爲服文、姓又爲川氏、川橫見之即三矣、人之生于世、多中年夭折、而不得保遐齡者、而翁則壽而壯也、壽而壯者、世偶有之、而多不遇于時者、而翁則終始其寵榮也、壽而壯而終始其寵榮者、世偶有之、而多子孫不繁滋者、而翁則有子三人、有孫九人、羅列目前也、是旣其所得于三、而又有將得世之者、始以良有司掌國財用、以事三世之君、今則乞老就閑、以風流清賞娛樂、我又見其二變也、將必繼之一變、仙骨神相、不復塵世之人、見彼三松之榮枯、壽艾至不可算矣、然則我不知翁自此而往可更得幾多三數也、然其松也、三之尤著、且數之所始也、予不善于詩画歌之三者、故猶爲之序、得三百餘言、

### 會津舊事雜考序

會津之於奧、大鎮也、檢之載藉、古蹟也、察之地形險要也、古昔王綱開張、制度整理、每州必置府、而屬府之邑皆拱而環焉、奧之爲州、廣且大、以一州地居天下五分之一、而會津別爲一都會、故名雖非府、其實統屬大乎他之爲州也、於是達官高族賢明仁知之人、接踵受任焉、遺風之所本、微惡之所由、文献之蹣跡、鐘鼎碑記之欵識、名祠巨刹之興廢、常衆多于他州、可以傳于後世而供好古之覽者、顧當其時不可勝數也、但前世之述不備、後人之考索不至、則凡事之可以喜、可以愕、可以鑑而戒者、霧散飈沒、開國數千歲後、茫乎將如草昧之日、是有志之士所常慨以慷也、向井翁生于健槩之餘、收四郡興廢之佚事、編集以成、其三百年間、其事近矣、多證而可知者、使人閱之、瞭然如親在其世、俯仰以見之、推上其上、則採錄董々無幾也、蓋事蹟泯沒、翁雖好古、其如之何。

矣、嗚乎翁之前一二百年、又有一向井翁、以錄其事、泝至無窮、則巋然鄒郭家之典型、足爲後世之徵矣、失之既往、不可復追也、無之續將來、則可深恨也、向井翁已創之于上、若有體裁森嚴、續爲一著述、我儕後人以爲悅、而翁之靈亦將含笑于地下也、會津之俗固重學、文士並肩而立、豈無其人乎、將聞有續錄者也、翁之孫子采、仕在吾藩、家久失其書、玉生伯貞與田村翁有舊、子采因得介以借、手自繕寫、使予序之、田村翁會津人、好古不倦、亦向井翁之流云、享和癸亥四月、奉送于京師、人謂其人子孫、皆有家風、余因賦此詩以贈之、芝蘭公子序、

忠誠仁義稀世之偉人也、實使誦其言、懷其事、觀觀流涕、感慨奮發、有不可已者、嗚呼武侯何以取愛敬于百世之下海嶽之外而能爾也乎、不識因何人爲師、以何友爲輔、據何術爲方、執何心爲道、而以能得至于此也、其所以成者不可知、而其所由詣者乃可知也、曰靜也、曰學也、以靜居學、擴胸襟、致濶大、清厚寧重、知識精明、納天下於方寸、而萬物春養、決利害於雙眸、而利刀破竹、二十有七年在草廬、所學以得者、取於心而措於事、非有所求于外而足之耳、予陪

公子讀書五閱月、窮辱知遇、講論經史、商榷古今、以拙陋言當葑菲之下體、或時忝收攝焉、今

公子將南歸、予狂愚不遜、敢復進言、予見

公子之爲公子之日、猶武侯在草廬之年也、苟能力學而有得焉、

盛大茂都、不難于爲武侯、雖或超軼、其孰能禁之、

从愛集序

澤大夫其字曰竹卿、其室曰竹所、字吾

公所嘗命、室即所自呼也、大夫平居愛竹不休、采輯古人詩及竹者爲若干卷、名曰從愛集、昔東坡爲文與可記其墨君堂、戲以我室爲此君之別館、予亦謂此集爲此君之物色、後漢光武初賤與嚴子陵交、及立爲帝、欲召故人同享其樂、子陵隱匿不出、光武爲之物色以求天下、普至海隅、可謂其於故人懇切親厚也、今大夫賦詩、煮茗迎客、家園所栽、已多且美、何爲復物色、豈又欲賴古人所言、極其形容之詳悉哉、蓋大夫愛之、其愛欲公而不欲私、以下所愛之、愛之至也、以天下所觀之、觀之廣也、愛能及物、則

物與我相通、不能及物、則物與我乖離、又雖及於物、而其所施偏、則所知者少、而所不知者多、有風雲、有月露、有晴雨、皆客、而竹主也、主爲客點裝、形貌萬殊、枝蔓而愛之、至竿則私也、竿蔓而愛之、至林則私也、林蔓而愛之、至天下則私也、如夫一人詩所觀、猶見人之一支半面、聞人之片言隻語、何足盡其姿態、丰采、賢愚得失終身之全哉、此集之成也、乃知大夫愛之周偏、窮知物性之悉矣、方今大夫職能進退人材、愛憎遠及、其於物用心如是、則其於人者亦可知、故讀此集者、必已知此君物色之詳、而又能知大夫用心之微矣、

牡丹記序

夫雖以一草一木之微妙、有據其樹植栽培灌溉滋長之間、而可見其人之賢愚得失者也、以其始樹植灌溉之人爲我祖先、繼承

其志、使後人可想其物、則亦可因以知爲子爲孫者之賢愚得失也、我

先公在封桑名、君賢于上、大夫良于下、地近於京洛、國富於魚鹽、氣俗和衷、人心穩雅、無鄙野麤厲之態、無儉薄拘束之度、是以諸大夫退政堂後、或從容園庭、或游覽山水、以消餘閑、而清襟懷焉、而大夫與平君園生紫牡丹之異種、分播苗孽、遂入天苑、宸賞不已、賜御名以標異之、嗚呼大夫何以愛養草木、使天地間未嘗生之異種、能生數畝之園、夫數畝之於天地、大海之一泡也、然至於生異種、則天地不若乎數畝、是非天地之不若、蓋大夫風流雅尚、自使之然也、宜乎一時文士喜記其事以傳之、今之大夫君爲其子孫、承其後、見諸其記文、恨遺種之不存、使方今好

文之士、更繼述足相徵之、其色香之殊特者、今雖不可見、宸賞嘗如是矣、則其爲花中之上班已可知也、古大夫之賢、又以是物而可知也、復使其事可繼傳於後世、則今大夫之賢不慚於其爲子孫亦可知也、然則牡丹遺苗、雖萎絕已久、使其事及大夫家世賢名、併傳以至不朽、可謂花神猶不死也、是爲序、

### 書画帖序

夫物之集者衆、則其類不同者必多、其類不同者必多、則其勢必至于輝映煥發有文章光彩、夫亦固非不美、駢之於白、其美逾章、黃固非不美、儻之於青、其美逾顯、錦綺纂組、非獨繡雙縷、杜曲綢川、非片石涓水、故致物欲多、非徒以誇人、不如是、則不足自娛也、藤伯鵠老而好文、求之於古而不足、又求之於今、詩歌書畫、苟有能者、請而得之、裒集累幅、帖而藏之、以當閑居之觀矣、人老而養

其性、子能幹其蠱、則不問其家政而可、况世之是非紛華不係于已者乎、然耳未聾也、目未瞑也、物來交于吾前、我不得不與之應接、人雖聰明不能聽兩事、而視兩物、伯鵠之於此卷、可爲得能聾能瞍之具、寧靜怡悅、以至壽父者、其必於此有得矣、予借觀此卷而喜之、迺爲之作序、

### 世夕之姿序

天下有用之文字、莫要於紀事、雖更胥之案牘、旗亭之日曆、存傳數百年後、好古君子、有考取徵焉、不然詞華穠都、絢彩燦爛、剪玉綴錦、亦復何用之待、吾儕書生、平素孤燈寒窗、矻矻從事於筆研、老死於虛文、豈可不耻哉、致仕大夫服部君、弱冠既有著述之志、而又有見於此也、凡耳目之所接、經歷之所由、自官府私室贈答之文字、以及親朋宴會從容談笑四方傳聞之語言、必書焉而

收之、聞政幹蠱、端緒襍聚、在他人則閣筆束手、茫然所不能辨、而君獨綽然有餘裕、蓋五十年一日也、而卷帙重大、殆致等身之富、名曰世外之姿、惜哉罹災失十四五、其零存者、置之座右、繙寫補綴、致仕後自號曰日記老人、蓋以其有此著述也、書白、雖無老成人、猶有典刑、君今雖就閑處老、固一藩之老成、名嘗達職、高車寶馬、劍佩鏘然、出入政堂者、非子則孫、非族則戚也、而又貽典刑於此書矣、夫人情之於古昔、愈古愈尙、我烏知後人不以此爲金科玉條乎、君子孫防蠹除濕、芸筒櫟帙、勿以尋常手澤視之。

送茶山先生序

予久聞山陽有茶山先生、躬有德以能詩、而欲隱于世者也、而我聞其德、不嘗通文書有所問遺、先生豈無以我爲意而無志乎、而我西遊寓先生五日、先生收我款懇如故人、乃知不諳我以怠而無志也、予尋就官、上有君長、下有妻孥、進與諸生講業、退獨脩我文、惟恐奔走日用而力不給也、故以二十年間、而通音信者、不過五六次、先生豈無以我爲麌而無禮者乎、而予來江戶、先生旣先在藩邸、我往入拜、先生收我、飲酒綢繆、乃知不問我以麌而無禮也、我之於江戶、去之已久、而今偶復來、則朋友故人、或有數歲而相見、乃不得盡捨官事之餘力專之於先生也、故以一年頃而冒間談宴者、不過五六次、先生豈無以我爲簡而薄情者乎、而先生令將與我別、惆悵之情發於言面、乃知不責我以簡而薄情也、我於是乎、見先生待物之弘、而知非獨私於我也、是其世之所以稱有德也歟、然則先生之詩何如也、先生之詩固高矣、而其成之也、其亦與遇人者同其道乎、及命意之初、養之於溫柔敦厚之地、行之於平正寬恕之途、雖之耳聞目見之實、其能博容而有養、猶我

始見時乎、及其得句、自煙雲水石蟲魚鳥獸草木之品彙、以至古今賢達官人野老閨婦孽女之悲忻、咸寫其物之自爾、欲其字必順、其言藹如、其能不棄物、猶我再相見時乎、及其成章、忘有絕人之才、老成之德、日就朋友相質、陶之恐金之捕沙、口之要玉之在璞、其已成、如有所不足、猶我今將別時乎、先生之於詩、已猶是也、夫有斯二者、是以交道之所以日廣、名望之所以日遠也、故其在山陽、播紳之東西行、莫不必過而禮於其廬者也、十年前、嘗游在江戶、僅數月間耳、忻而慕之、贊而見之、其人之衆、不翅其嘗過而禮者之多也、而去年又再入江戶、留以至今年、月將周、四方人士、聞而喜之、見而識之、爭趨下風、欲以求詩辱其知者、又多於前日之多也、先生其雖欲無聞得乎、文化十二年乙亥二月、

雲湖詩卷序

越之雲湖、非湖也、田也、湖云者、存古也、紀宮川氏之功也、享保而上猶湖也、周回二十里、窪然蓄水、魚介所宅也、宮川氏之祖、相以爲是可枯以田也、畚鍤雲簇、決之注於海、一夕而涸、是得地之勞、而協民之欲也、年歛一萬七千石、田井丈如局之面、而四十餘村稀密相錯、如下手之始、是艱食、就業而生於餘潤也、其居之者、皆之蘋藻葑蕘、而今之稻粱禾黍也、晝耕而夜讀書、長於此里、同憂樂於斯人者、子孫之繼承祖德也、地宜松柏、長齡造天、遇風則聲、得月則明、聲者鳴其祖功也、明者昭其先業也、家藏侯公之寶跡、輯四方之題什、命其卷曰雲湖詩卷、是寓之於文字、而張其遺榮也、請而序之、不華夸當今而欲戒告之後也、請者祿齋也、宮川氏之後也、序者蒙齋也、白河之儒人也、文化乙亥暮春初六識、

## 送蘭花河合君序

府朝草創時、英邁卓茂之士、應優得千萬之祿、高位衆庶之上、而不享焉、或潛伏大都喧市之間、或隱遁山川幽遐之地、如荒木村重、石川丈山、是也、鄙凡庸劣、進無所爲于時、退無所得于朝、玉冠寶衣、膏粱甘脆、恣逸樂于今日者、莫異闕閑有爲之士、不辭豐祿茂秩、以終始其身者之子孫也、材器有餘於受祿、而不受者、雖其養或乏、子孫無所享其名、則清也、受而持其榮、傳而非其貪者、雖於其躬固不爲汙、然子孫生不肖之子、功名不足當其後、而猶奉之躬、其養每有餘、而其憲則可耻焉、其道等乎先祖、承厚祿美爵、奉養不乏、而聞其名亦不耻者、在今時、姬城大夫蘭花河合君其人也、君之先以門地闕闊、奉命佐藩先侯、遂爲其大夫、君爲其後、執其政、練達事務、措置益民者甚多、予入江戶、聞人物品藻、以君

爲大夫之領秀、君與我雖不同藩、君爲大夫、我爲士、以官則不可以友、以文則同門、又同好、是以結交、則見其德之謙而好文之深也、君語我曰、姬城溼霖直月、堤防決壞、田野被水、大傷禾稼、我將往救斯民、君嘗與其民謀、創建倉廩、蓄積米粟、約束審備、固無遺策、但民寡知循其謀者頗多、不聽者猶在、今往而發之、民忘年之歟矣、然後始聽者益勤於後、不聽者將悔于前也、勸與悔相待、舉國蓄積、逐年愈益備焉、夫示法度之可據、以待民心之自歸、不責成於速、而強同於衆者、是其君之所爲政乎、宜矣、民心服而事必成也、如使其先潛伏隱遁、雖今有君賢其政、不得有施、其養不得有享、獨得清其名耳、故使知祖先不辭祿之悅者、君之賢也、使知祖先之不辭祿而子孫生不肖子之可耻、亦君之賢也、予與君交也淺、猶惜別之老草、况姬城之民、生其地、戴其經綸、以經別之久、

遭喚飢之急乎、予於斯行、益知欲見其不耻之實也、

賜四明翁乞老設宴序

士少而出仕、老而致事、生當升平無事之時、從容揖讓、立人本朝、竭能盡職、得時奉身以退、其出處不厭於古人矣、昔韓文公送楊巨源序、以爲其意同於二疏、蓋稱其能遺榮而樂志也、備藩四明、井上翁、以其學篤、伴讀世子、秩進俸豐、青年及白首、而辭官就閑、公家以待翁之祿、而待其子孫、又歲不絕其賜、以優養老酒茶之資、嗚呼翁遭遇之渥、世所希見也、翁以至日後十日、設筵延客、開張二疏之圖、擊鮮置酒於其前、比榮於古矣、門生故友、序進爲壽、威儀秩々、形色愉々、已而酌無算爵、寬其禮數、而醉者、醒者、笑者、語者、驚々鷗々、親疏少長、各々相朋、升婆娑之影於窓牖、而漏吟哦之聲於齒牙、然二疏與楊巨源、去年七十、翁今八十、我雖不知

翁之欲辭在幾多年、前聞之亦已久矣、其後二疏者跡、而先二疏者心也、而抑亦有由也、備藩法、上可以寵、下不得以譖、是以翁差其心於跡也、翁豈可以跡論其前後乎、人苟力學得如翁、躬行寡過得如翁、得君保壽進退以道得如翁、則皆其所欲也、漢以四百年有二疏、唐以三百年有一楊、豈得多有翁乎、我政治風俗、士大夫廉退儒雅、不出於漢唐之下、宜嘗有其人、而久不得之、至于今日、始得見之於翁、斯宴也、非一家之歡、將鳴盛事於世、若有如班孟堅、則必能使翁爲二疏、有如韓文公、則必能使翁爲楊巨源、今賓客執筆者多、必其使此事傳之、文化十一年十一月十五日、

農器便利論序

耕一頃田、固無有假于文而足矣、苟欲察事物之情、知試用之宜、與人共依據、如非藉於文、則行而無車也、不可以徧行也、是以質亦不可直任于質也歟、予嘗行天下之野、觀耕者之所執器械、形狀莫有通三四十里而一同者、蓋物之理、不可不異而然乎、近讀禹貢之所謂白黑墳壤赤埴墳塗泥青黎舉大數猶繁如是、則農器不可應其土所宜而不造之、何復得厭繁冗叢雜而走簡率焉、農之期豐、猶如武之期勝、孫子十三篇已至運用之博、則戈鋌刀戟、鹵楯轡韁、武庫盈積連棟、尙有所不贈、雖贈其制尙有不得宜、在彼者區別不同、則在此者不可移用、宜乎長短寬窄、起伏輕重、不得不異也、太倉生有志爲天下勸農、周遊諸國、雜考其所見且聞、沙汰無用、存其有用、備論利害、馳所謂質者以此文、古農家者流之仁於民、亦不過此、予嘗閱武具要說者、甲將以百戰之餘、

試用之精、筆贈後人、斯書猶是在擇者之所取耳、曰器械何以運之、手足、手足何以勤之、心思、勤心之要、在忠厚、行思之道、本質朴守之於身、則爲志、施之於國、則爲風俗、而後讀此書、則農之假文者、其不亦大乎、文政紀元十一年、

洗眸百絕序

予嘗登洗眸閣、適雨、悄然深靜、雲霧繚界、我眼所不及、鹽浦之觀、幾如一湖許大、水面闊白、熨以無風、點以雨絞、岸渚淡而艇篷泊焉、蓋如造物爲我設此一變之觀、於是予恍然自失、不得即下筆、退乃欲有所賦焉、而未能也、然至其陰晴風雷、烟霏開塞、波濤狂恬、變幻百出、其觀變化、更可幾何也、高橋一菴贈書曰、洗眸閣主百絕成、欲以梓之、請予序之、予嘗與閣主語、見其心之所樂、又聞其脩其道之深、夫其心深而樂言山水、則雖不見其集、夕亦必不

凡也、是以序而不辭也、若夫我所欲言而不言者、與齋而不能言者、閣主極覽之、容易吟出、能具與其變化酬酢無究乎、待其刻成、餽一本則將樂而誦之、予詩又不必作而可、文政二年臘月十五日、歌凍筆書于鰻々堂、

贈花亭岡本君序

天子欲召見、獻和歌以辭、

天子亦嘆其不可強見、後世高其餘風、脩葺遺居、刻其遺文、世傳以佳話、岡本君花亭、職屬度支、才優務通、官達在前、一旦以其所見與時不合、其養病之不可敢緩、浩然辭去、石川丈山之時、天下始免兵禍、風俗淳厚、苟見德義之士、則尊奉重之如鳳鸞芝草、近

世人情奔走利途、草鼠貧富、忤時者、雖有德不見稱、故丈山花亭要是一般之人耳、聲譽顯晦、獨今不及於古也、余近觀花亭詩、如其舉子、則倫理之正、慈愛之情、藹然並行、正燈盡觀楓、則淒聲美色、雖欲誘怵、而不可敢近、聞其辭職時上疏、國家財貨之源末、鑄治之利害、論量具悉、發之於憂世忠國平生之志、而鑄詞之精高、丈山之集、寧有與此等篇相似乎、雖然、二子身其隱、何校詞藝之長短、爭巧拙之尺寸之爲、但自古學者論一代之人物政俗、每不於達官高人、而視隱居皎潔之士、出處去就之跡、則丈山花亭實足以成吾

送黑瀧僕師序

天子欲召見、獻和歌以辭、

神祖戡定浪華後、謂曰、宇內已無虞、則戒備唯在海外耳、是時海外與我將有事者、不過宋明朝鮮數國、故取譬以刀劍、曰我鋒在西、不可不甚加渟厲、東邊則夾也、是以雄武傑鷩之將、可新得封者、皆授茅土於海西、必使境廣地險、虓然虎吼、百獸懾伏、帖耳掉尾者、二百有餘年矣、而勢移形變、極西蠻夷、黠智狡猾、放舶破浪、水之所通、舳艤必臻、文化以來、窺我東北、或頻年至、或間二三年至、停舶近陸、欺民昭利、託以乞薪水、求米菜、侵襲之跡未形、而其情有難測者、所謂刀劍鋒鏑、今倒持在東方也、夫欲治刀矛者、淬以水火、欲生人材、磨以文武、苟器銳利、人仁義、然後藩屏之任樹焉、邦國之備嚴焉、津輕之爲地、居奧州盡頭、其爲鋒鏑也大矣、若黠虜復來、必將切受而忙應、君侯開學館、集諸生、講文肄武、成育人材、壯國命脈、然近世士習之陋、文人猶能有欲兼武而備之、武

夫見文人孱弱、輕侮嗤笑、以爲文不足學、是以所執偏長、材美不羨、我嘗與黑瀧僚師言之以嘆焉、僚師學文在昌平、卒然之際有害人者、白刃霍然歛欲刺我、撲仆奪刃、縛而捕之、其趨捷可驚、名聲足服人、君侯賞增祿秩、尋又還藩、教督諸生、其所得文武全、已足以破彼偏守頗持之陋、則士必爲之化、朝有濟々之美、野有赳赳之俗、

神祖之所設於西州者、今亦將備于東乎、予昔者所嘆慨、庶乎於僚師之此行而得以忘之也、文政甲申九月十有五日、

賀井口壽山百歲序  
予遇赴文士之會于將監橋、主人澤田子曰、濃州養老鄉井口壽山、保壽百歲、將以春三月開壽筵、授客、因有乞言之文、出示、讀之、則秦士鉉之辭也、云翁好文辭、且善書、子孫化其德、或作詩文、或

臨喜池者數人、予之好文字也、人之乞言常多、或有雖不相知其人、爲介者而爲之、或爲不作文字者、應請而爲之、或爲年七八十者、而猶且爲之、又或爲土地在遼遠者、而傳聞爲之、今井口翁與上所謂四者皆異、則予之應之亦與人不同也、故耳聞其事、而思發于內、筆落于紙、而手不暇給、猶子弟遇父祖宴之時、雖不升其堂、猶接觴詠之間、其故何也、士鉉則故人也、翁則好文辭之人也、齡則極其高者也、地則與桑名接隣而我近移求交者也、何其同於祝他人哉、又聞昔者其地多壽父之人、吾桑名處其下流、汲炊用薪水、則願我父兄之得壽久矣、今聞翁壽之高也、宜矣、如忘其在他姓也、文政八年二月廿二日、

送本莊星溪序

治經學立基本、涉事務爲世用、可謂本末兼舉矣、故本不正、則奇

邪雜霸之習消焉、用不轉、則否塞不通也、立之者在勵志、而爲之者在達才也、志守而可愈固也、才學而可愈伸也、予始與星溪見殆三十年、少時講經、奉山崎闡齋說、後又切磋于精里先生、石梁老人之門、立基本之已正、而又固爲世用之意、不敢安拘々爲一經生、侯家拔擢、優給祿秩、矜式諸生、於是奮然欲盡力於國而脩德于己者、益厚矣、夫侯國之養諸生、取士大夫之遊梓、進有就官奉職、裨補政治之責、退有孝弟忠信移易風俗之望、不可專以文藝期也、星溪方欲博觀事物之變態、養才德於內、雖道途之所由、求益於見聞、欲出迂路、不逕常道、自奧羽、由北陸、舟松洲、窺花、躡月山、俯北溟、觀區域之廣狹、察民俗之微惡、物產之所殖、都邑之所據、莫見而不資其志、才學之長、於此行其又應得幾許、還以率先諸生、學舉本末、實材盈國焉、聞星溪之東來、不復在五六年之

外、予猶生在江戶、將樂聞此行之所獲也、

予作序文之後、有妨不得東行探勝、直去西歸、予之所期已差矣、然其跡不出于是、則將弁志歸莫知也、予如幸存、則星溪此時之志、後足以見之、然則此文以興星溪之行跡相連、避去以樓故紙籠中、則寃矣、文政八年初秋欲盡日、

白河古事考序

國之存古事、政也、治今爲經、繹古爲緯、而後俗厚風正矣、故雖以蕞爾國、苟存典則、明於文物、則重於當時、稱於後世也、不然則土宇廣闊、人煙蕃殖、亦不過視以爲夷獠純質之地、有今而無古之國、故自古君道立於上、政教脩明、則必有編集之舉、使民通於古而用於今、甄陶開濟、得以達才焉、我白河之稱爲名郡久矣、奧羽二州居天下疆界之少半、而白河扼其與天下六十餘州徑還南

北之所經由、在于治世、則爲名勝之區、名公巨卿題詠相臨、在于亂世、則爲要害之郡、塞以一丸之泥、能支吾十萬之軍、未戰而知其不可攻、其不亦盛乎、士人記傳、嘗有往昔記古傳記關物語耳、率皆沿襲、三編猶一編、自天文至天正、六十年間、有二三事實之可取、安能在存其古事乎、前者官命下諸侯、撰封內風土記、我公使臣典等預其事、卒業奉獻、於是吾郡始如人閉耳目、聞見不蔽、罄走其所走、山立其所立、而又人事之未屬堙沒者、如宗廣親光之忠莊奮躍、百目木脩理亮之視危授命、政朝之文藻都雅、標名然而出焉、然体裁異宜、檢閱各便、事不以類從、地限封內、故此編衍封內之所限、以及一郡之全、推一郡之全、以極他郡他州之所關涉、頗役歲月之力、收集錄之功、唯悵稀疎歷落、或曠數十年、得失失社、有頭無尾、合浦之珠、雖或有還、延津之劍、卒止難合、

方今賢明在上、人文隆盛、風俗偉美、可以綱古者固多、須及今  
擗據輯錄、并爲古事于後世也、矧惟官之所以脩風土記、而  
公繼命此撰者、蓋亦是乎、臣典復幸從事于斯舉、日取紙墨揭國  
光、非金石而謀永傳、上奉選述之榮命、下馳好古之私情、然恐才  
識淺短、聞見寡狹、徒足當蒐羅之舊冊、而不得備邦國之墳典也、  
文政紀元仲冬念一日、白河藩臣廣瀨典謹撰、

蒙齋先生文集卷之三  
羽林公辭大政之三年、學官集長老、行養老之禮、使爲子弟者  
知者、父之可敬事、於是民大興於孝順、今茲二月三日、  
公有疾、不得至學官、乃於公館而復行之、  
公與聞大政、聲譽顯著、人望矚目、歸向、及其退遜、天下如有所  
失、夫以行天下之優、施之數十里之封、宜乎綽人有餘、欲泝古昔  
興廢墜以盛化理、而爲尙齒之會也、臣典以承乏教育、辱預有事、  
因案其簿帳、雜之以所寓目而爲記焉、先期二旬、獻封內男女者  
老之數於有司、自大夫士以至僕隸、凡辱食俸米者、以七十歲爲

率、得百六十人、農工商賈、則以九十歲爲率、得六人、疾苦病患、坐起不能、而不得與會者、不在其申矣、又各就其家、以賜餌藥、班席次、凡六大夫士、十有六人、爲一朋、宴之於外廄、而八十六歲爲最長、大夫士之母及妻三十有七人、爲一朋、宴之於內廄、而八十三歲爲最長、守廟吏以下二十有二人、爲一朋、宴之於外齋、而八十一歲爲最長、伍長及帶雙刀者二十有八人、爲一朋、宴之於講武堂、而八十四歲爲最長、自守廟吏以至帶雙刀者之母妻三十人、爲一朋、宴之於內齋、而九十二歲爲最長、僕隸農商男女十有二人、爲一朋、宴之於講武堂南假室、而九十六歲爲最長、此獨其不分男女者、以其形容衰謝、不復用避嫌、且畧賤也、日及午牌、更告曰、席已設矣、食饌調矣、有司曰、進而各至其所、鮑背鯢齒、鶴髮黎膚、戴幅杖策、子貢孫拔、累々陞堂就次、酒肉餅餌、殼核器皿、充

溢其坐、醉飽適意、酒不爲限、亦不敢勸、公屢巡各室、慰諭勞勉、其色怡々如、廻傳命曰、汝等經涉世事、苟有利害得失、可以益國裕民者、毋有不陳、歌詩技能、工拙不必論、各致其所長、莫有所讓、於是筆硯縱橫、詞章續紛、雜以俚歌俗謳、叩盆爲節、和風扇洞坐、祥雲翔天、池沼放舟、中流奏簫鼓、宮商迭唱、金石更和、門闈洞開、縱往放還、或立蘆佳木、或坐藉芳草、或曰天堂世界亦不可過此、或曰恩待異數、說人恐不信也、公復傳命曰、歡已酣、而醉亦浹矣、恐失其節、乃各賜杖一條、欲出者出、欲臥者臥、有不能自去、召子弟、扶之負之、惟其意之所向、是爲莫使之敢勞且勉之、嗚呼其待老之道、可謂至矣、夫禮之廢乎後世已久矣、是以人倫不明、教化墮毀、雖有學校之設、風俗不振、徒止記誦文詞、不見教育之美也、

公振起廢墜、以行斯禮、禮容彬々、慈仁忠誠、溢於言面、觀感之化、及民者深矣、蓋

公意欲以次脩舉禮儀、及此之他、則陶冶風俗、其美豈唯止今日哉、嗟我將待其日復繼記之、寶政十一年二月、

六園館記

繚端之內、以步數地、得一萬若干千、大勢南北長、而東西殺、如究其詳細、則長中有殺、殺中有長、橫斜紆直、每與隣並境界、爲贏縮讓奪、品物之群、儻類之繁、彙栽朋植、充溢其中、是一園也、而分成六區、享以六名、六名何如、曰春園、曰秋園、曰百葉園、曰集古園、曰攢勝園、曰竹園、是也、六區何如、曰門墻繚護者、爲集古園、籬落界之而在高者、爲攢勝園、在低者、爲百葉園、隔之以種植之各異、榮悴滋長之殊時、自爲分別、無駢異混、他之殺雜、爲春秋園、爲竹園

中阪高卑、位置各得其宜、欲以徂游者、路徑縱橫、如脈絡之莫不通也、欲以憇息者、有亭有菴、列榻置牀、可坐可臥、可茶可酒、欲以高出者、築作丘陵、平臨樹杪、欲以陷入者、以池以沼、渟滯水波、濯溉沾濡焉、欲以授衆宴客者、深室大屋、庖厨溫浴具焉、有一館之大、總六園之所有、名曰六園館、而如其品物名義、須於各園覩及縷々、何如、曰、櫻桃梅李海棠杏棣辛夷連翹海石榴躑躅紫藤蒲公英欵冬董蕡之族、凡草木之有事于春節者、映帶連綿、一物而異樣、是以目悅於其色、耳娛於其名、是爲春園之實也、楓槭銀杏之借露霜裝顏色、芙蓉芰荷桔梗杞菊之長風雨而扇芳香、茅華攢簇之閃月亂夜、搖風生波、是爲秋園之實也、竹筠圃集、綠篁歲蕤、海外之產、遠夷之移、含露俯雪、彌四時不殊凋榮、雖有杉松之陪植、不如竹之專且奇、是以畧彼而取是、又爲竹園之實也、陸有

櫻桃杏花楊柳海棠荔枝竹箭水有棗蔞臂楂燕子花萼菜赤鯉銀鯽雖或有物雷同于他園皆踰等絕倫品格不凡可與秋園之茅竹園之竹比也是若以必求長大之物忽功速成爲悅而又間仄陪列以奇石巨岩則艱運舟車之勞華奢驕侈之漸非唯於我不可敢爲之而不欲人亦有之也故此園之始石無有而木不高詩播核實插接枝條自甲拆而長毓自尺寸而拂雲是爲擴勝園之實也木則柿栗尤多梨榦林檎柘榴橘柚無花葉都李杏李草則人參甘草萊菔附子葡萄諸葛菜蘿蔓類亦非一米實如火翠莢垂刀甘熟辛釀鳥喫人機是爲百藥園之實也瓶器下固着瓦上覆蜃瑩在外名都古府神祠寺廟之遺瓦錯落嵌入藏庫列中書畫天下之奇絕名賢之手澤充積盈實爲集古藏而器械陪焉生今之世而觀古之物則於集古園而得之韜足此地而觀物群

方則於五園而得之嗚呼不渝快乎是爲集古園之實也堂閣菴亭之望引而受之六園之品物繕而授之宜矣觀美之不翳也堂閣庵亭其數何如曰四宇而六名其名何如曰自足庵曰小樂亭曰錦屠蘇曰時雨亭曰善應堂曰神通閣是也自足庵在秋園以前檐爲小樂亭以後室而自命焉錦屠蘇在春園蔭高林而面平野時雨亭善應堂在擴勝園而神通閣則擅在堂上者也所以得名何如

老公閑退掛冠世間百需不挾帶心下獨於園可行樂之娛不能忘懷得之於此別莊前花月後山水左風聲右鳥語樂而來倦而去

樂亭之所以作也春芳夏馥色香百般迭開交零張錦繡于四面公以是爲自足而可樂而人亦許其爲自足而可樂是自足庵小樂亭之所以作也

曝日翻風、非杼軸之所織、成天機之自造、隨榮悴之變化、現經緯之奇紋、

公以是爲甚美、而人亦許其爲甚美、是錦屢蘇之所以結也、昔者黃門藤定家、風流清賞、詞藻卓絕、閑居于小倉山莊、後人思慕作小亭曰時雨亭、公嘗裏集名跡遺餘、遠游四方之携贈舊材斷木、尺寸以上既多、意不忍弄、捐百衲湊合、擬造此亭、直命以其名、公以是爲能肖、而人亦許其爲能肖、是時雨亭之所以在也、宇治之於鳳凰堂、奇巧精緻、刀斧斷削之功、天下稀見、匠人摸造縮繕、細密到底、使之露處舉置、朽敗立至、於是堂而覆之、閣而重之、且以壯園之觀、公以是爲可作、而人亦許其爲可作、是善應堂神通閣之所以成

也、六園之品物、繞而授之、堂閣庵亭引而受之、宜矣、觀美之不乏也、夫園大一萬若干千步耳、籠絡勾致、遠近之所生、水產陸植、奇品異物之衆多、物充駢列、合集層沓、人一入斯園、一步一品、彼是接續、第極日力、茫不易爲懷、可謂富矣、然雖喜奢豪華侈者、亦可能爲之、費財累心、厚于物而薄于人、恣于欲而忘于道、我不悅見之、

公則不善、惜古物之泯滅、而爲後世存之、悲世俗之狹隘、而欲見廣大、取財于奉身清約之餘、役力于臣子閑暇之儻、非供一人之私樂、而欲與衆人同觀也、夫唯有此德也、是以此園已成、而人皆欲不轉不移、歷世長傳也、如其品物衆多、非一記之所悉舉、派分臚列別錄以存、文政八年九月、

記作蘿蔔飯方爲月堂

淨浣萊菔根、除去沙土、潔白玉瑩、細割粒大、先獨澆之以清水、痛灌合米以熟、歟々猶有聲、慎勿早撤火、蓋撤火甚早、粘液不盡枯、飯之不佳、甚晚、釜底塊焦、或至味苦、二者同不是、宜以釜中歟、鳴爲度、水量不須爲多、萊菔而有加湯、與飯之不樣者同準、則能得其飪、又一法、莖萊菔爲筋絲、狀類麪絲、亦渝而擗之去水、待穀半熟、撒布其上、以煮、所謂浪人蕎麥麪絲者是也、然以前法爲善、其醬調和大抵效麥飯蕎麥麪絲等醬、則可以得節、又以末橘柚皮薑蠻椒和用更可、

落恩園諸記

秋風亭

落恩園、本一橋府公小第、我公請以爲別館、所謂對換者也、乃命有司畫其事、以加理新、卑

者崇之、淺者深之、於是山成而佳木列、池浚而清波溢、以爲游觀之所、事詳講官柴先生記中、入園數十步、始得小亭、匯以碧池、停蓄演漾、中爲島嶼者七焉、隆然而高、茂松竹箭生者曰神女島、言所安也、其前者曰華表島、後者曰孤松島、皆言所有也、高松夭矯、風雨淅瀝者曰夜雨島、浮動熒々如印水中者曰半月島、言所聞與所觀也、其餘二島、未有命名、以其不甚奇也、皆共葵蒔于瀛灘之間、風自西來、微波時起、若行若止、若近若遠、殆不可名狀、岸上天竺花盛開、梓漆衛矛爲微霜所染、紅黃相組繡、又池東松樹叢生、白露皎潔、秋卉吐花、蟲聲唧々、如鼓簧笙、光景清朗、可尤愛、公爲數留駒從以賞、其有致、凡亭之所觀、最宜於秋、名其亭曰秋風之亭、名其沼曰秋風之沼、

春風館

園之南偏、棟宇翼然臨于池上、如樓船泛海而去、亦因一橋府公所理、而又加營繕、更衣櫈饋畧備焉、結攜潔雅、名曰春風館、池水甚寬、不方不圓、從地勢自然爲之形、蘊藻菱芡被其中、蒹葭菰蒲生其側、游魚數百頭、往來自得、鷗鷺浮沒、日光澄澈、渺然有江湖千里之想、名曰春風池、夕窮而柳塘、夕不合者橋而接之、其長丈餘、橋下水東溢爲瀦、曰楊柳池、狀如半璧、池北皆山、多楊柳、躡躅、紅翠相映、如列畫屏、曰楊柳山、春風池外、多奇石、蘿木、櫻花棣棠相交而生、循岸施架、紫藤蒙之、綠蔓交絡、花莖披拂、雖巧畫者恐不能盡其趣、夫園中草木生光輝、禽魚恣飛沈、與夫少長提携、愉快々而至、漫々而游、蔭長松、藉豐草、歌呼相樂者、皆春風之所和煦融動、而

公視以爲

大君之賜予臣等豈亦不効視以爲

公之賜哉、

賜山

當春風秋風間而差北者、衆山逶迤環拱、聳而爲峯、連而爲巒、夷而爲阜、爲岡、來而合、去而背、妙極衆態、令人目怡心奇、有徑入其中、左右皆茂樹、而洼然爲池、不用甃築、全其自然、宛如一巨浸、芰荷抽莖、紅白的歷、清香發越、人固疑其非尋常之種、此乃大君之所嘗寵賜、

公而移栽于此也、澄視久之、益覺濃艷芳郁、大異他花、其山之衆、各自成趣、而并與池水俱、以賜名者、蓋以記其所榮也

望嶽亭

蒼石偃然僵臥於谿上、蓋老樟化爲石者、大可坐數十人、自秋風館望之如虹蜺飲溪、尤爲奇、其一板橋施欄、以管秋風春風之池、通路於游仙山、山上作亭僅四楹、椽不用鉤茅不用剪、以障暑蔽雨爲足、蓋昭其儉也、坐其中以望、則喬木之上、富嶽屹立、縹渺委微、隱見無時、或與雲消、或與天碧、秀色萃於回眸之際、園中此山最爲高、故所觀亦最遠且奇也、夫富嶽天下無與、抗高然來登於此者、乃覺比肩而立也、因扁曰望嶽之亭、

遊仙亭、望嶽之北、賜山之南、蔚然而深秀者、遊仙山也、望嶽爲園中第一高山、而遊仙雖差小亦非兒孫之行、連亘於二池之間、二池所謂春風秋風也、石磴數十級、紆回以上、據其頂以作亭、方制大抵同望嶽、茅其上、碑其下、側建四柱、有樹環之、高者爲蓋、卑者爲墻、前

臨秋風池、外之望入無涯、洋洋溟海、如與池水通波、浩蕩渺漫、風帆浪楫、扇斂鋏出沒於杳冥有無之間、海表衆山高低相連、或雲而白、或雨而黑、或晴而青、爽氣在人袖襟、爲之心舒自行、逍遙大虛、與造物游、飄々自有羽化登仙想、乃知此山之不徒名也、亭亦扁曰游仙、

知艱亭

春風館西有隙地數百畝、久茀不理、公命闢之、糞瘠溉枯、爲田數十區、委稷穠秋、或々而蒙地、據其側作亭、扁曰知艱、蓋取之無逸之語、時往省之、農者耕耘不避風雨、不畏烈日、乃所謂粒々皆辛苦之態可見也、嗚呼亦艱矣哉、然是實其一斑耳、如夫郊野之民、壞不膏、糞不給、用力常勤、又遇州郡有事、輒投未耜趨之、官租私債、紛集于其躬、一日納禾如丘陵、

則暴吏隨攫去、年穀熟矣、而妻子啼飢、况又遇歲之荒歉哉、此其艱苦疾痛又何如哉、

公率

世子時遊此、指以教示、則知夫所謂小人之依、而能保人、社稷者、其將在于斯、即或可見。

公雖游宴之間、所以爲家國謀者深矣、田之窮處、有岡環焉、有樹生焉、紅樹吐芽、綠草沒徑、亭下多桃、春色殊佳、又篠篁櫟莽之間、時聞有鷄犬聲、宛然村落之趣哉、

澹然齋

齋初在游仙山、新相春風館北、移以修理之、爲讀書之所、名曰澹然、壁貼白鹿洞揭示、布幙書崔子玉座右銘、結構甚有風致、後山植山茶、庭多海棠、海棠中有

大君所譽賜者、特施籬籬以護之、示所敬也、芳華尤鮮美、所謂花中神仙者、豈謂此種邪、旁多老樹、有大石側立、如奇鬼異獸、鼻口大張、眼然欲噉人、其餘起而虎狼鬪、偃而此龍蟠者數十、施設之巧、類天造地生、清渠一帶、彎然自北繞其外而流、觸激之聲、涓涓而鳴、

公之在此、恬乎無爲、誦詩讀書、有閑靜自適之樂、而無塵囂紛爭之侵、不識所謂澹然者、心之謂邪、將水之謂邪、至夫超然心與景融、物與我忘、則不期澹而自澹者也、池外林檎柿梨密櫛若相持、日環翠之林、是亦亭之所以愈幽而幽澹者也、

講武堂

講武堂者、背秋風亭建焉、伐櫟穢除瓦石、開一條馬�、反首東尾西、長若干百步、將北梅數百株成行、春陽妍和、花枝纊紛、浮香襲

人使神壯王、公乃以閑率近侍臣出勒騎射鼓之、壯士悍卒馳突回旋、盤躡雷激郤曳風雨、有力且疾、真我

公之于城也哉、此堂始成也、園之爲美備矣、今國家理平二百年久、人情習安自偷、不知思封疆之義、夫安可哉、是古之所慨也、則免置之詩所以作、而弧矢之利所以制歟、今能養其士以藩屏王家者、世稱以爲賢諸侯、良有以也、旣盡園中美、又抵此堂、乃見公之心遠而慮長也、

感故亭  
秋風亭旁有亭曰感故、廣僅數楹、或施偏扇、或設活簷、皆垂湘簾、亦由一橋府公之所營、而又命繕葺之、蓋儉而不陋、華而不奢、尤爲風流瀟洒、沿岸移栽紀小君貞恭夫人所贈吹上白菊、

夫人公之妹也

無布置、無畹畦、土自膏沃、岐出數枝、婆娑圓纏、風吹池水、輒踊起而搏岸、與花相映發、始知昔公秋風吹上之辭爲妙也、

公之所感而懷歎、豈其此而已、夫人旣弃閨帷矣、其風流餘韻藴然者、又在此、是又公之所感而懷歎、思其所以名之、而亦不能不爲之裴回久之、

柳灣倉

江戶自孟冬至仲春、烈風屢起、祝融爲祟、動至延燒數千家、不得不轉撲滅、故王公戚里、富商大姓、競脩倉廩府庫、惟恐不鞏固、往往捐千金而不之顧、

公卜園北偏、大建水門、引水以爲渠、疊石以爲砌、實土以高基、庶工度材、營造倉廩若干棟、各長十丈、廣三丈、高加廣丈餘、蓋瓦翼

然以相望、水足以防火災、基足以禦水潦、又倉廩已實、則於凶歉

不虞之備、可謂無遺策矣、側有大柳、長條歲蕤、翠色欲滴、亦園中一勝也、因名曰柳灣倉、又前渠通春風池、春風池又通秋風沼、此園中水道之概也、

寂然亭

園東南隅、竹樹蒙翳、靜閑寂寥、左觀音閣、右稻荷祠、行數百步、誅茅爲籬、橫木爲門、揭以招隱字、入門數武、枕坡作亭、竹篠繚繞、風入聲揚、亭起樓曰得月、下臨海岸、蒼波無涯、月影入水、晶瑩玲瓏、每風至波起、萬頃漾蕩、後月前月、輪々相摩、閃々溶溶、到岸而止、於是上下仰俯無非月也、因以名樓、此處嘗數爲風濤所噓、而岸臺壞、人呼爲壞岸者已久矣、

公以有水便園池、固請得之、疊石畚土以爲坡、宛如連山、栽松百餘株、坡外又列水柵二行、無復衝激之患、而寂然亭尋成、

公率諸臣以酒食登而落之、勞其修築之勤、而以極一豫之娛、顧政典曰園中之概、汝宜記焉、政典榮其命、敢謹以記之、寬政乙卯秋九月、白河廣瀨政典、

觀魚亭記

地在一隅之陋、遂以爲名跡者、其人固有仁惠惻怛入民之深者、而又因其俗有淳厚載上之美也、不然其餘韻藹々如見諸今日者、何由而得有哉、昔者召公奉文王之政、布之南國、民觀其所隣、爲勿剪勿敗之謠、聖賢遇合、其化當然也、其下最見世、遺風餘思使後人忻慕、豈非叔子元凱之於峴乎、雖然古今仁君循吏、與羊杜儕、可相上下者、指不堪屈、而二子獨擅遺愛于後者、其亦足見荆襄間土風民俗之美矣哉、我

公嘗巡封內、路出鏡沼、宿常松翁家、翁狂走歡泣、以爲不世之幸、

凡可供樂者莫不盡力營求也、後園洿池多畜魚、爲涸竭得魚、公踞其上、觀而悅之、余從鶴目其游矣、今年初夏奉教與南子參巡村落、又到斯池上、柴門竹籬、小亭蕭然、椽不劙、墻不榜、以板爲瓦、構繕脩潔、蓋儉而不陋也、翁語余曰、公明聖文武、天下侯國皆欲仰而君之、今幸生其國、忝覆育煦濡之恩、苟其所彷徨躊躇、猶思之恭敬不已、况其親在我園者乎、乃與一僮、運材集礎以自造也、予因窃謂公義與謀、大政一整綱紀、若生受其賜、天下何往而不伸盛德、區々土壤、豈足道之哉、然人心所歸向、專注此而有然也、猶召公之棠、羊杜之峴乎、其地長松結蔭、深翠欲滴、池水灣々、細淪成縠、蘋叟牧兒、往來歌呼者、在臥堤外、以助其美、則後之人懸之艷想、其又爲何如哉、而是亦始乎翁之作亭也、寧可爲之記乎、享和元

年六月、

不思議丸記

此笛也名之所以曰不思議丸者、謂其偶成而不可再得也、所謂不思議也者、怪訝之辭、蓋本邦所轉用、而非唐山之舊言也、丸也者、亦所以名器物之語也、曰、曷爲怪之、怪成于我公之手、曷爲怪成于我公之手、

公宗室之名侯、擁山河之固、守國藩蔽儼然懷仁義、而父母斯民、斧鋸刀錐、梓匠之所有事、公不宜執也、然則何故成之、公嘗歸封、憇毛之竹林、地睨其庭有竹、以爲可當笛材、乃剪齋一幹、執刀自截、且吹且剝、損益協律、惟其手作器物、始于此而亦終

此耳矣、一時風流偶然之娛耳矣、因又析竹爲外套、自題可怪之辭、曰不思議丸、

公今年七月飲兵藤大夫家、以此笛授大夫君、長晝闊夕、調弄以使慰從政夙夜之勞、大夫君奉持遐謝、君臣優游和睦、歡忻交通之盛、予喜而預見之、而又有感焉、古之人必以聲音爲爲政之具、而笛爲管籥之一、比之金石土角、則其聲最動人、然其所動者、正在于物而不在于此、則不得使之必動於一也、悅者聽之以樂、忘者聽之以淫、憂者聽之垂涕泣、怒者聽之益憤激、夫聲猶風也、春得之也、發榮滋長、秋遇之也、肅殺淒涼、雨飛水湧、雲動木鳴、物各不同也、然則聲音烏在爲爲政之具矣、古昔天下之民、純忠孝、目不覩異物、而耳不聞殊聲、而又示之以仁義忠誠孝慈遜讓之道、鍛之以金石笙竽之音而驅之、於是其動也一而之善也、

後世教弛道微、物各動其所動而自恣、故欲以樂助治者、其難遂如是也、然觀其所以動而損益其事、則聲音之道所關者亦弘多矣、今

公旣屬大夫君以政而臨衆、又寵之以此管、不知其報酬者欲何以也、若知風俗之絕駁、人情之勦阻、而有所弛張、則見其所感其聲之淺深高下而決之、則可矣、大夫君欲予爲記、故併錄所感以進、享和二年七月二十八日、廣瀨典謹記、

古琵琶記

公作

越後州柏崎爲余封邑久矣、有五十嵐者、俗稱武詣更、曰、家世藏琵琶、號爲大虎、不知其所由來、傳稱爲古器、如幸得致之左右、則於器爲得其所也、敢以請、乃許入之、古色絕倫、音響清越、余大奇之、其箱有正德中所識文字、曰小栗氏所珍藏、先世稱曰大虎、獻

之羽林源公綱賢、綱賢以與櫻井元一者、元一蓋善彈琵琶者、而其後展轉遂爲五十嵐之藏也、解其甲視裏面、木性不存、其爲古物可益信、朽蠹腐黑、經補修者、蓋三四回、而新舊異色、其中鮮滑如新、經斧斤者、爲延寶二年所修、其距今百三十年、新麗猶如此、其不歷修理者、經年所不可知、其幾許也、德岡才助者、慣見古器者也、舉以使鑒定、德岡嗟嘆久之曰、此器之成必在千歲左右、我觀琵琶多、某侯所藏最古、嘉曆中所造、於今五百有餘年、今以相比、色樣迥然不齊也、按樂家錄、亦謂古琵琶有名大虎、今失其所、在大虎之爲名、固弗雅馴、非後世撰名可關合也、是即古稱大虎者、而實爲希世之偉器、恐後復生論真贊葛藤、乃記考索之梗槩、爲他日之證云、

南山樓記

我  
公邸宅在東都者凡三、士人皆舍焉、而其在築地者最廣、東南角斗出海上、常與衝濤奔波相禦、修堤防而當之、隨修隨墮、遂期于崩塌、人喚其所而稱崩岸、幾成地名、夫公侯者國之藩屏、凡百物事咸宜修繕牢實以自備也、牆壁破露、屋宇菲陋、非所以示人也、於是捐財若干金、役夫若干丁、以大起功、甃石以鞏其表、實土以崇其裡、植樹以苞其基、而後崩壞之患、經年無有矣、當風伯怒號、海若驕傲、天黑雨暴、潮頭如利劍、無所觸而不摧折焉、獨此堤巋然山立、狂濤與之追搏、珠躍璣飛、水山雪嶺、徐々展布爲平波而退也、嗚呼不亦壯乎、而所謂稱崩者、今不知其患、人猶慣稱舊名而不改也、飼飼某舍適臨其堤、惡名已失實而且醜、乃進乞更其名、女堤曰不崩之堤、退復自命其樓曰南山之樓、蓋取諸詩也、夫

名也者、實之所以自喚、而卑俗典雅、其人所蘊可由見焉、故君子擇焉、小人考焉、今某所名、則君之子言也、德量孤哉、未有能施于其言而不顧于行者、吾乃知其平居進奉于朝、退待于家者、必溫厚諒實、容裕慈祥、事有條理、而無悖迂、能行君子之行、而無倦焉、若又憑斯樓、兄弟子妹、怡子、予女、起無所患、寢有所安者、知待堤成而愈得也、士功已成矣、邸中之士女、莫不皆悅、惟悅于色、而不悅于言、我胡知其深淺、今於某所以名其樓者、特知其意也、故曰君子之人也非耶、

牡丹園記

廣子夜將寢、暖霧煦襟、細雨滴櫺、新林歛紅、徑苔口綠、正是夏初光景、睡味熟矣、有人忽入、夢、玉冠金帶、珠履寶馬、肌膚豐茂、襟裾搖香、宛然神仙、就予而揖曰、子已約我、復何負我、々將訴予之懶、

猶不忍也、予愕然而驚、撫枕擣襟、俯仰以思、偶有童子報曰、牡丹園花將發、請詣且從遊、予乃悟曰、嗚呼是也、予去年遊芳子因園、欲記其牡丹而不果也、神或以徵者乎、園之盛、予旣觀而愛之、又思而不忘、重跗累萼、繁麗豐碩、泣雨纏風、含白吐紅、雖歐陽文忠公之所品、陸放翁之所譜、恐亦不盡焉、予因下榻烹茶以待客、語灌漑之勞、娛着花之多也、或笑之曰、牡丹花之富貴者、故貪富貴之相、則必能好之、此說何必然哉、彼好富貴者、奔走於車馬之衢、躋躋於塵埃之場、草木與泉石、皆置之度外、不問其榮枯滋衰、况敢好之乎、然則豈必梅竹蘭菊而後其所好爲清乎、況予因家非富也、業非閑也、棄數步園、不栽菜蔬、悉皆一於所好、且又平居溉灌滋育、如嫗之視孫、牛之舐犢、惟恐有遺養也、夫如此、而若謂其所好非清者、我不信也、故予作記、以嘉予因有清者之樂、且今將

復遊其園、故袖此記以往、庶幾先夢是踐、文化改元年甲子四月、

十萬張弓記、我與古弓有綱、十萬張者、往々得之、民間以相重、誇、相傳源賴義戰鬪數年、器械皆盡、陣中新制弓十萬、遂能殲賊、今栗原郡有壁村、喚爲十萬坂者、竹林茂密如簷、是其取弓材之餘云、文化六年五月、

敬簡堂記

凡諸侯建國、有於戰爭汗馬之時者、有於治安百年之後者、起於戰爭者、以積累閥閱、創於治平者、以忠敬慈仁、天下孰不欲富貴焉、出群拔萃、陞列侯者、爲難矣、况提封十萬、位班四品、豈人所庶幾而可致也、少在兵馬間、壯遇治安之時、文武全德、功勳并彰、崛起儒類、有茅土於中州、據天下之咽喉者、我

初祖鏡公爲然、明哲相承、統緒連綿、以至

羽林公大修

鏡公業、與聞

大政、賢德顯著、隔世興

鏡公同道、

鏡公辟儒者、以文學起俗振風、

羽林公力學聖賢之書、從事於敬簡、自名其堂、

鏡公幼名與

羽林公同、號亦同、咸暗合妙符、始不知之、而後知其然者也、獨名其堂者、聞之

羽林公、而未聞

鏡公然窺觀

鏡公德業之盛、豈其外敬簡而能致之哉、然則

鏡公之所名、則

羽林公之所同、而

鏡公之所志也、典則貽謀、

公家萬世、服膺奉持、豈其舍敬簡而有他乎、

羽林公老、而

今公襲焉、

今公欲命讀書室、乞之

羽林公

羽林公遺以敬簡、嗟呼美矣、授以

二公已成之驗、

今公受以有成之資、於是三公同規合準、政理修平、臣民誠腹、庶

乎將樂其化而不休也、曰、然則敬簡何如、曰、是非得失、凡事之係于國者、在其君之敬不敬也、簡則敬之效也、士大夫坐于朝、不經緯密勿、是君之敬不至也、生徒肄于學、師道不嚴、仁義無講、是君之敬不至也、農惰于野、工窳于肆、商賈銳買三價、是君之敬不至也、人材不振、風俗游蕩、鄭衛之歌聞于里巷、綺羅之美滿于城市、是君之敬不至也、端緒日出、朝令夕改、人失所遵守、是君之敬不至也、然則致之何如、曰、飲食有常膳、起居有常度、醒睡有常時、便令有常人、慎之於已、發之於事業、以是立信、以是行道、自小推大、因近及遠、學古施今、可以能師表國民也、如是其國不盛者、未之有也、我

二先公之所日修、而國之所以立焉、今公欲復奉以周旋、我民聞之者其孰不忻仰矣、臣廣瀨典謹記、

登丹波館記

丹波館距白河城北四里、山也、而謂之館者、中古亂時、有據山築  
陽、謂陽爲館、既已曰館、則不復曰山也、其氏曰丹波者、古白河郡  
有丹波鄉、源順和名抄言之、是或古在丹波鄉中乎、今雖白河郡  
界止于小屋村、而山全隸岩瀨郡、然察其地脈、小屋村地深入溪  
谷、溢出山北、則知山亦蓋古屬白河也、予自少時、每望其特立衆  
山之表、意其頂必有奇觀矣、夫地之低窪、水波必歸、鍾美于內、其  
隆高者、丘隆陪列、得奇于外、鍾內之美我郡甚鮮矣、得外之奇、則  
常足而多遇焉、如關山烏峰是也、人情忽于常足、則丹波館登頓  
者特寡也、此日予心動、如有挑之、或山靈欲召而然乎、即謀之君  
理、君理曰、登、語諸子旌、亦諾、游裝車率、唯腰飯與刀、而不及瓢酒、  
乃酤小屋村、其胡白、君游志在山、飲之於此、不若飲之於山、我請

負櫈從之、凡成以上、林莽無路、我請導而先之、因直踵其頂、藉草  
而坐焉、山川邑里、果極數鄉之廣、目力所及、遠近前後、莫有虧蔽、  
雖彼關山烏峰奇、敵與高咸讓焉、予時大歎曰、偉哉伊達黃門氏  
之業也、今我所覽觀、其爲地雖限數鄉、延袤拓大、當中州數國、兼  
之以會津四郡、黃門揚兵羽、南向席卷、始自我眼今不得見之地、  
而直擧至奧州南界、不出歲月之間、若使豐公東伐遲緩一年、阪  
東八國必唾手而取之、而後與豐公爭雌雄、則勝敗未可知也、雖  
武之家、如無所用、然欲講其道、能致精微者、其功將有以暗培冥  
殖

高質曰、寫高  
處望月出之  
狀妙、身在其  
境、筆隨其思、

國家元氣而不飢焉也、夕陽下山、胡將辭去、慰勞間名氏、曰、我生初似父母有名我者、今也忘之矣、蓋士之遁跡者也、文化某年、  
烏峰觀月記  
蓋烏峯之觀月、以既望後爲可、如十五六日、則日未沒、月即升矣、  
明壓而不揚、今茲仲秋十八日、與諸子登寺樓、日猶在、飲且待焉、  
夜比及戌、東方微白、蓋氣已浮、而質猶伏、殆如人執燭過墻外、其  
白漸大、逕輝百道、倒射雲天、人咸澄目望之、無有發言者、至月徹  
升、則縮約其光、天色失紅、燭然如蠟炷之火、燭然如眩之初、恍然  
如近望之四五日、暫之、金輪星出、躍離遠山、而徐轉光芒、橫來我  
山上、徘徊我杯盤之間、不敢落照平地者久矣、繙者其未夜也、登  
覽之樂逸矣、視山爲巒、視水爲堊、緣百里地爲庵中具、受我割烹  
而不辭、及其月出、一徹者復陳、更致變化、有加焉、宜矣、頗乎醉之

得此一掉更

覺信神

大、而游之淹也、還入城、人曰、月昇即雲、與我山上觀異也、文化十  
三年、

顧山亭記

雖太牢之滋、鸞鳳之炙、至其性之不嗜、則不食焉、強餕之、咽喉不下、強下之、腸胃不安、焉能得養其氣體哉、高山仲孚大人方在其  
鄉大洲、買山築亭、名曰顧山亭、仲孚方游在士林、求其記文、父子  
旣安其名、以樂于心、則必受其顧養、有所長益焉、老者之養也、氣  
也、欲以養壽者也、壯者之養也、志也、欲以培學者也、欲其事雖殊  
而其養相資者也、是以亭之成、乃道之所以成也、道之成、則所以  
老者得壽、壯者得學也、我爲仲孚賀亭之成、我今就其圖觀之、亭  
退立於北山之址、邀山川道路田園城邑于南面而觀望焉、其物  
在遠雖多、則畧之、其在近而奇秀而發者、爲山大而水一、曰楓山、

曰三笠山、曰柳瀨、曰小芙蓉、曰華嶽、曰鷺峰、曰肱川是也、山堅而水橫、堅者不動、橫者行焉、其一與六、經緯挹遜、映帶繚繞、無偏衆獨寡之陋、而城邑村落田園之美、點綴其間、相爲遠近焉、夫武夷雁蕩、先達碩儒讀書之境、今斯山水業已如是、壯者可以養志也、古人致仕、卜居村墟、逢迎稀少、物閑地幽、老者可以養氣也、蓋大人之養氣、得之于山川之間者、猶如是、況於觀子弟之成材、學行之醇美、又作進仁以居靜、智以處動者乎、知大人之惜于我者、有勝于悅山川、則其壽也有所底止乎、仲尼之爲學、其志已見於此、事又已微于孝慈而有功、則可謂大本樹立也、聞還歸之年、又復非遠、若及到膝下、父子兄弟相對、和樂頤養、所取資者、固不待借山水外物而以足焉、又况有欄杆之外如是美乎、文政七年、

蒙齋先生文集卷之四  
七易齋記

田景奇名其室以七易齋、徵予之記、予乃知其名之者則所以戒之也、然人輕易於一者、百皆輕易也、百皆輕易者、無往而不輕易也、然則其所爲戒、名曰一易、已非不足也、名曰百易、亦非有餘也、今特以七易何也、蓋我公有七易之語、警絕精到、縱使出後生少年之口、加之大人君子之躬、亦當服膺奉持銘心肝而不忘也、况公親書以賜景奇、宜乎景奇謹藏以爲終身之戒、取其語名室也、豈獨景奇哉、人苟於是、有自防而遏之、自拔而盡之、輕者以重

焉、狹者以裕焉、陋者以貴焉、其所包者大、胡復在百與一也、然吾聞之、瞽者視日月而不見其明、聾者聽韶濩而不聞其音、聖賢之言、義理昭敞、終始悉備、聞之如醉、味之如太牢、可以貴也、可以敬也、愚者猶不知微意之所在、漫然如不與已、關乘而不問、是其憂也、此我嘗所與景奇、恍慨以談也、今也景奇以才敏之質、忝

公之恩渥、奉至言之教、而托之幅間、飲食起臥、每就其下、咫尺不違、我不知他日覩成德于景奇者其何如也、然知其所以能成者、必始自除七易、文化三年六月廿三日記、

遊望嶽口記

城之東北、重山疊峰、起伏層沓、其中最高而巔者爲望嶽、駿與吾郡、相距百里而遠、天氣清朗、雲烟澄收、此山獨或可望、故名之云、予與北門共撰地誌、日集於多雨樓、是日罷樓、北門唱曰、將遊望

嶽何如、予曰可、於是出東門、過大橋、道始加翠微、北門魁而予尾焉、雨乍灑乍晴、草尖帶露、清潤升入衣、一步高一步、萬象現出矣、予好遊山水、登覽聘目、若夫烟嵐風日之變態、寒暄朝昏之早晚、不必求之于遐遠、雖每常遊歷之地、改觀驚望、無一定之狀、是日西山則然、始則白雲縷々、如冰繭之吐絲、須臾織作數段之繪帛、又縫爲萬張之帷幕、五峰自藏其內、獨露其頂、崕然齒齒、不帶於天、不根於地、在空中欲飛舞、予叱曰、止、伎倆雖巧、登陟非爲汝也、我意所存、不翅倂且捷於汝者也、乃觸手眄西南一角、烟霧坌蒸、茫々冥々、若雲海萬里、北門曾贈予謂、有天涯舊識芙蓉面之句、予每亦以筆輸、與此山周旋、我二人於是山、固可謂舊相識、不知彼山巔玉女之神、何所澁羞、而惜其半面也、初予在多雨樓、體中不佳、及北門說欲登、頓疾即少退、鼓勇窮頂、則神氣漸復、於是自

拊吾腹、笑曰、我始不識此其何物、今乃知我山水舊癖之發動、致然也、其還家未全瘻者何也、蓋有所不慊於芙蓉嶽乎、  
白河城東一里、曰柵村、山擁其南、不斷者半里所、曰柵墟、結城宗廣、雄視虎踞、張勳王之勢者、於是墟也、及其子親朝、移於今城、則古所謂白河城者、即是墟也、中古凡城、喚前門、曰追手、後門曰柵手、城廢村成、適當後門之舊、故以柵名村、遂又以村名墟、而白河之名號、沒于舊墟、而加于今城也、昔者宗廣、起兵再出京畿、王業不復、而忠志莫遂、其臨終、猶慷慨語子弟、以殲仇可謂生死一節、謀國不謀家也、二子親光亦悲東寺戰王師敗績、奏曰、殺身殲敵、言與淚降、遂去與大友能直、相殺于六條河上、嗚呼、何忠而壯哉、  
蓋亂之未起、父子團欒、居是墟、治是民、上安下息者、數十年矣、應能直恐貞載

勦揚兵、同躡艱險、共生死者、雖不可知其爲誰氏之祖、而在幾世之先、則知其皆爲我民也、而其於今不便之表、揭顯出爲民之弊者、文人之過也、徒聞之於祖先、不興于餘風者、衆人之惰也、今年三月、我登其墟、以慨古、就其地形而察之、蓋其盛時、結構依其天造、加以人功、峯以聳之、嶺以連之、溪谷以斷之、聳者鉏頂、連者削壁、斷者深底、據其鉏也、以殿閣樓櫓、增其削也、以睥睨溉其深也、以隍渠實之、以利兵唱之、以大義宜矣、其強盛能振也、夫當皇統兩判、南北紛爭、士無定志、朝服暮叛、雖父子兄弟、不能相保也、其卓然不移者、楠公新田那和藪池諸族、而宗廣在東偏、率勵人心、竭力爲中州聲援、故南朝勢既屈、而數振兵勢、每伸實足綑於前諸族也、而其跡剗削消磨、雖有城墟現存、土人且莫知其詳、獨使我輩得與書史參考、積十數年力、潛伏次第出、僅知而略說

之也、嗚呼可悲哉、雖然我志豈獨在于古哉、我欲今人雖久遇治平、戒其優游度日、志業廢弛、故我爲是皆道之、若忠臣孝子比肩而立于我里閭、能與古相顧而莫慙焉、苟感奮立志、欲有觀于往述、則屹然者固存焉、請登而見之、

山水樓記

樓以山水名、蓋自有其所見也、姑射爲地、山連而水長、勢秀而音清、一鄉之人居于其土、目見而耳聞之、而他人不能與焉、獨心性閑靜、資質純美者、得以私焉、是非我奪之于人而取之、又非人推之于我以讓也、我欲與人同之、則人暫而休之、然後我始得專之、而樓偶有此名也、不然天地間何往而不有山水、何地而不可樓閣、何人而不可與樂哉、內山翁嘗爲里魁、民服德懷惠、獄訟間稀、素無妨于其樂、然尙有職事之在、不得無所牽掣、今年請老、起此

樓以全其樂、優游談笑、將以終年、以告予、々往訪、遇冬景方澄、日氣暄溫、如噓人而煦之、山落雜樹、而松柏秀、溪歛行潦、而水清冽、稻粱棲止、而百頃一黃、村夫荷鎌、倚阡陌以偶語、行雲卷舒、托風無心、禽鳥逍遙、集散林樾、無悞于鷺鷥、一樓人咸忘來去、宜彼此不自知其爲何樂、翁當此時、亦不得自專其樂、然與翁往來者、非官人、則農民、官人知其樂而無其暇、農民得于暇而無其意、二者有以時游、而不敢得爲常有也、故當其日晏人散、車馬絕響、山水之勝依然也、而坐樓上、常其樂者、翁耳、然則孰復得競此樂于翁、翁其專有之而可也、

猶香園記

今年十月十六日、我老太公觀感忠銘于古壙、遂憇內山氏、官左衛門以爲榮也、命其

園曰猶香、昔者荀文若好佩香、其一所坐、數日猶香、是此園所取名也、然香之爲物、人猶愛慕艷稱、况其以德之馨乎、我於吾邦、泝古求之、其撫慈威福、君臨斯民者、不識易幾姓歷幾人也、而風流餘韻垂後代、使不可譏者、結城宗廣、觀光耳、曠其前後、久而後得我

老太公也、設使後人等其短長、則二子顯亂世以武、故以贊身多殺人爲忠、

公則處治世爲政、以文自修其德、生息人物、藩屏國家、其忠也厚、而其仁也博、二子之道、猶既足感人心、則公德之所及、將更遠乎、況以今人親仰以爲君者乎、官左衛門追慕于古、銕銘石壁、感恩于今者、乃以命此園、豈可不謂好義之士乎、今其山之茂、工擇采材而有餘、是昔兀而鬱者也、其野之饒、禾

麥蓬々、農厭酒食、是昔莽而荒者、及公之時、繁毓豐疇、至于是也、然則

公之德、山高與水流、草木滋榮、雖歷年益無所不存、胡獨此園而所有乎、雖然官左衛門先取以名之、人孰復謂敢私之乎、

對嶽堂畫記

月堂持一幅画來、皺舌就予如將有語者、予曰、止、請先見其袖者耳、月堂莞爾出之、人物堂室、山丘卉木、生氣藹然、態度閑雅、蓋名賢園游之圖也、予瞪目久之、我今雖諦視熟思、未知其爲何圖也、月堂笑曰、子何莫之知乎、予亦處畧中之一賢、子何莫之知乎、栗山先生追慕東坡赤壁之游、每年以十月望、會文人墨士、享和三年同干支於元豐五年、是以情興頗極張皇矣、今距其時、又二十有餘年、上席者已多謝世、而此圖與予留在都下、我之慕赤壁、猶

栗山先生也、斯圖也我愛之所深、而欲問子親見之詳、是以今持來焉、予疑其衣袍首飾之非今日、月堂曰、其變和摸唐去今就古者、特創意耳、蓋風流韻致比之唐及古而有優焉、故圖非如此、則不足相協也、予曰、善、悵然久對、宛然想之、月堂曰、對案作圖者爲誰、曰、谷文一也、白首肥大、既欲下筆、又如有所思而中廢者、盤瀨華沼也、作字如風雨、姿態橫出、極其妙者、栗山先生也、引枕命漱、且戲言者、倉善卿也、觀畫而正立、品評工拙者、賴饅崖也、敬而侍坐者、予典也、倚凳默觀者二人、左爲岡田德一、右麥口而笑爲約山先生、南指芙蓉、看雲起滅、爲肥後文學辛嶋子、有書而辭可共同宴委身于松根、琅然吟嘒、爲肥後文學辛嶋子、有書而辭可共同宴而不至焉、爲精里先生、有瞽者彈琵琶演平語、有童子給使令、集於午散於亥、晝晴無風、夜陰月昏、目娛于見、耳嬉于聞、心適而身

安談論雖雜談謔、要是體悌、旣而吾

公遺一介、餌鱸魚、典致命目、寡君聞諸老先生有雅集、庶乎有助一杯飲、今幸得巨口細鱗、似東坡薄暮之獲、聊以致之、諸老先生起而謝之、作膾薦飲、更加一醉鄉、嗚呼當是時、天下名人、多集于都下、風騷宴游之樂屢在矣、人々慣見爲常、不自覺其爲希世之韻事、今耆宿凋謝、文章一變、而知足以與古相望也、自朝廷而及侯國、以禮義率風俗、以謙虛受下問、宿儒彙進、以經術佐治、退食之暇、諷唱閑雅、以鳴昇平之樂、非若彼元豐之政、忽賢遺才、自泰趣否、潛伏遠陬、遺無聊之私於風月、竟留以成勝迹之類也、故予爲之作其記、又斷以一言曰、其所以肖者文也、所以異者時也、

曬錦亭記

幸爲記、予問其所以命之說、介者曰、我不知其說也、亭在錦坊、予曰、錦其然矣、曬則未也、苟不得其說、則記不可作也、我試問之、其庭如何、介者曰、地數月也、植物五株耳、未必取之也、其觀如何、介者曰、街衢縱橫、衣冠車馬之所往來、禮樂文章、風氣中正、人物古雅、京師以鍾天下之美、而天下以京師爲之原、則錦美固可譬而有餘也、然非一亭之所私也、小平學如何、介者曰、好而讀書、苟得閑暇、必坐此亭、手卷不倦、予曰、是其庶乎、我請爲其說、子其聞之曰、錦猶道也、曬猶學也、錦因曬而明絢、道待學而暢達焉、仁義之德、老弟之實、行之已而甚美、則忻慕趨向聚于外者必衆、被身之美、更不待機而織之、裁而縫之、詩云衣錦綉衣、言謙讓韜美、潛沈于學也、語曰衣錦晝游、言學成志得、德行顯外也、均是錦也、各欲隨時以求之致其美也、小平名世掛于我藩、苟

朝廷有事、諸侯修禮、則奔走服勤、大事遞報、小事先措而後聞、是以學成業遂、禮立義達、周旋王事、德美之發、猶錦之在曬、使人艷稱乎、予昔游京師、之齋藤氏、不聞有此亭、而及今聞之、則我有官守、不復得詣京師、安能得與小平講論古道以助亭美乎、曰然則何爲作記、曰爲道與國謀者、我志也、苟告而有益、則雖夷狄遠人、我將不辭、况京師乎、况同僚乎、文政二年仲夏、

三向樓記

士庶人居、隣並切比、爭寸土而相占焉、大率數十家汲乎一井、同圍圉、且叢居焉、如是者、搏地相望、溢出於昔日郊外、以爲熟闊之地、是以雖每居構樓而在焉、非謀觀望之處、而特病土地之不足、而展拓家居之狹耳、開窓俯檻、蒼瓦岷壁、遮蔽耳目、無所觀焉、奚

以外與文人雅客往來散集、而俯仰燕喜焉、內與夫妻子母團樂親睦、而賞弄月花焉、嗚呼不可庶幾也、我友田君奇居在月池邸中一角、離隣屋近侯園、本有小樓、亦唯接賓起臥、什器衣篋、是置是藏、後日窓開、東面得月、又穿北面、得聽雨、去年己卯、復遂拆南面、候園樹高、餘孽接軒、爲別無所得焉、或日侍孺人森本氏登樓、孺人指西南樹間曰、彼有縹々然者、常不去其所、久試而未道也、天陰則無矣、晴而後兀然、豈其非富嶽遠山者乎、若果然、則爲汝乃得樂親之物、而又爲朋友掛奇賞于遙望、其所得豈不尤大乎、君奇喜而不已、百里走書、以告予、予曰、是公侯之樂而所庶幾也、士庶人何可勝之、江戶者、貴人之集、百貨之會、海內難得之物、舟載而馬駛、莫不聚焉、而山水獨乏、公侯貴人賜邸之多、自三四所至五六所、或又捐千金、擇買山水之區、是以貴者或得、而卑者愈

益無希也、而君奇不求而得之、然人不知其得之所由、君奇父某事祖母至孝、冬日欲食紫蘇、不忍違志、故不敢告以其必無而需索盡誠、見厨墻下乍生紫蘇、采而供之、君奇之奉孺人亦孝、蓋父某孝德餘福未艾、君奇孝順、又復申之、其所感召而乃能之也、君奇當酌酒獻壽之時、不籌不勗之頌、將不復誦之於古詩、而直指其出于窓間者、歌而語之、以爲足乎、嗚呼美乎、予嘗爲父子、記其孝者已數矣、今又爲此樓作記、復言其孝有已得、文政三年六月、十有九日、

一文字石記

書與畫自古並行、欲以習熟成家者多矣、唯書與水火穀粟布帛衣巾同、人生日需不可措者、而畫則否、有之供人之覽觀而已、圖物之覽看而已、無之亦非有所闕於天下也、然至於其至者、則所

師非人也、直以造化天地爲粉本、日月山川、雲嵐淡灑、花草竹石、都邑樓觀、撰之於筆端、極變化之機、奪鬼神之妙、天地存焉、師匠在焉、晉唐以下、傳之於人、抑末也、主形故也、書則創于蒼頡、而史籀、而李斯、而程邈、有師有承、今古沿襲、一、ノ乙、何預於天地造化哉、主意故也、夫主形者、其形固有、舉其物而觀之、則足矣、不必皆畫而可也、主意者、心在胸臆、朕兆無迹、不可把焉、以示人、則不得不賴文字以通之也、於是乎摸於天地者爲高、出於人爲者爲下、品格有判焉、不得不爲之者爲貴、不必爲作而可者爲賤、專稀始定焉、故我嘗曰、高者畫、而專者書也、以爲定論者久矣、頃者月堂、寄觀文字石數枚、輪池翁所藏、駒州三保之產也、質青文白、具一字形、篆隸八分楷行草、一拳一體、衆法妙備、予於是博按嘆曰、嗚呼文字果天形也、非人造也、今知其形之存于石者、已爲天造、

則其成於筆、亦不得爲不天造也、物之旁薄布散、列於天地之間者、既已爲畫、則意之往來、經營于天地之間者、不可爲不字也、點畫單省者、已得之、則雖繁縟者不爲不可必獲也、天下品物、頗然無知、莫如於石、而旣具斯形、况靈於石者乎、予於是始知我嘗所以畫爲藝中之高者、則非、而書之專爲用而可貴者、固無間也、夫聖人之道、人倫之大、古今治亂之跡、皆藉文字存傳、不磨滅焉、則其豈有可與比者乎、今人不知之、徒用此文字、寫放蕩漫浪之語、而終身不能作近道之言、使其有其無與、圖画同無所闕於天下、何邪、輪池翁邃于書學、故今以我所得於此石、爲記、且質之翁爾、連山、其高相如、其形相似、無有特絕奇偉者、獨岐阜譙葱高傑、立

背旗記

此記或以記

行體識之、而

市野屋三右衛門特稱贊  
不措以爲傑作云

其間宛如正人君子、峩冠博帶、以在衆小人中、道上一望、知其不爲凡山也。夫是露顯明、不待指導而人知之、如岐阜者、蓋鮮矣。織田氏盛時、徵工起役、聚木石、広畚鍤、累日月、竭筋力、據天造之險、致人力之極、壯之以櫓樓、翼之以瞬睨、固之以鑿壁、圍之以隍渠、輝映炳爍、縹渺彷彿、幾如天上樓閣、精銳充滿、米粟支足、所謂金湯不如也。黃門秀信、據其遺構、藉其資給、雄視四海、無敵敵者、後當東西分爭、秀信屬西、七將勦兵環而攻之、吉村助市、諱宣充君、今我太夫南湖君祖也、懷背旗入城、敵保大門櫓、君誕曰、東兵入城、不退塞後、敵信之、誤以君爲西兵、乃走下櫓、君從闕之、出背旗廳東兵、且叫曰、我是福嶋左衛門大夫臣吉村助市、先登寧櫓、衆軍即進、城即陷、嗚呼壯哉、君以一身之眇、入不測之地、賭性命以成殊功、衆見其呼櫓上、爲天降地出、非人所能到、南湖君家世藏

此旗、以無紀傳爲歛典、便余序焉、余曰大矣哉、此旗所係、不特一人一家之故、當其時、天下判爲二、爭衡於中原、未知鹿死誰手、夫岐阜則天下之中、必爭之地、七將者、世之強將、萬夫之望、東得其人、西得其地、以爲相當、所謂七將、福嶋氏也、池田氏也、兩加藤氏也、細川氏也、淺野氏也、藤堂氏也、先以此將攻此城、卜勝敗所在、而此城拔矣、尋東西大合兵于關原、西兵一敗、凶賊乃殲、於是天下免於兵革、萬民蘇息、治平至今、由是觀之、東兵所取勝者、在七將拔城、七將所能拔者、在宣充君之先登、宣充君功烈赫々、在人之耳目者、以其揮旗萬衆屬目也、今君子孫則見遺物以懷之、天下人見遺墟以懷之、憇憇悽愴、如見其人、見遺墟以懷者、以感其跡、長在天地、若又見此物、而併望其墟、則其感在佗人、固將益深、况子孫乎、南湖君、今當路於我藩、朝夕出入政堂、與之去濃、累數

十驛、不可得以一家之故廢數月之政、則竟不能趣至其墟、而以遂思慕之誠也、故余爲序、城墟形勢、宜充君勸業之書、補南湖君所未覩、以爲記爾、

廉塾記

爲國設教者、創造校舍、以待生徒、規制完全、百度脩備也、居家爲教者、地接蓬蘽、居所陋約、事皆草略也、故學於校舍者、旣稟有給、官秩有待、典籍書史、叢集浩瀚、求索必供、而成材之功、乃微也、從塾堂者、親孰賤役、苦學於困乏、而從游之徒日衆也、侯國之建學、近世稍多、而成於國初者稀矣、始予古者、基址已固、而起于近者、維持日淺、勞也、况鄉序里塾、所恃則人心尊尙耳、是以非師導得人、則難興而易廢也、備後晉翁茶山、於其鄉神邊開塾堂教子弟者四十年矣、東修贈遺、不自納之、積以待焉、翁謂道者人道也、人

不可遺於道外、則學不可無也、我已爲子、不可以不孝、我已爲臣、不可以不忠、有妻孥僕妾、不可以不養而御、理亂獄訟、不可以不聽而斷、徒求之於心、不如讀之於書、讀之於書、則所以爲學也、凡事皆求于聖人、則道全、若決諸已、則殆矣、我欲率子弟與從事于此者也、是以苟有德藝者至焉、餉之留之、爲子弟講習、當其倦怠、則從容談笑、養之詩賦、娛之筆札、力而不迫切、樂而不流蕩、成而不矜夸、翁之爲教、如是、福山侯聞賜祿與金、翁復不自納之、積以待焉、乃謂古者神邊爲山名氏治所、其時能出文學之士、化及他州、有石人木屋、長宗來學、則我鄉固爲文學之鄉、豈行乎古而不興于今、興于今而不延于後乎、乃建白得可、飾陋侈狹、展拓基址、群居族處、切磋麗澤、其盛已倍于他日、爲斯道謀者遠、而庶幾志爲有酬乎、予昔者遊神邊、猶私塾也、今欲觀其盛、我已仕官不能

往也、是以特記事之由與翁之志、欲後之承翁爲師於此塾者、思

其所以永傳不衰者、將何由而然也、文政辛巳暮秋、

紙鶴記

紙當作折

折方者、巧藝之名也、疊摺番紙、反復方圓、虛內實外、人物禽獸、隨手現出、富女闌娘、喜作此技戲弄、先爲鶴龜類、鶴尤易作、然長頸輪羽、皆成一樣狀、未見極變化、衆名長圓寺僧魯縞、禪餘專心此技、變化百般、嘗世之所作、腳脛求存、形體不完、魯縞費工夫、十八年、金鸕始成、形相端嚴、且又以一紙作數千、極變化、駢頭連翹、頭脚相屬、或大帶小、或從大、接連或至數千百、因以其類似命名、雙飛將、離晶、字群翔冲天、俯啄仰鳴之類、蓋出不究也、棘端之猿、以微顯名聲、縛草之人、以巧偷生機、今魯縞不用椎鑿刀斧、麻繩、絢索、但以一指頭、悉此絕技、被世之奇特、我

對

八刻

公移對新就桑名、凡道術小技、孝子義人、必褒表甄拔、予故爲之作記、蓋亦竊必不負。

公家雖小事、不爲敢忽之意云爾、

游墨水記

環東都以春以櫻聞者、凡若干所、曰上野、曰殿山、曰飛鳥山、曰墨水、曰小金井、此其尤人之所知而欲遊也、而上野多單瓣、夙開早謝、則旣已晚矣、小金井地遠、非步履健捷踰人、則不能到之、如予孱弱、不可庶幾、殿山在近、半日能可往且還、而若費一日之閑、則爲捐也、墨水飛鳥山、二者相兼可程、爲無所枉、我之所謀、如此之周、而後斯遊決矣、雖然及發則日稍晏、畢觀于墨水、則夕景已斜矣、是以所豫期者、一遂一背也、始遊欲與月堂共之、月堂即諾、欲與木圭抱甕共之、木圭抱甕亦諾、月堂又告之筠軒、抱甕報之壽

山二人亦復諾是以予之所約皆應而所不約亦猶行也都人士女雜還群聚瞻奉梅兒冢避之正福寺水木清幽僧侶愛客其花觀之于堤則塵囂擾々望之于寺則香芳清馥是以望失于彼而意得于斯也買船載酒歸途向暮賦詩揮筆雖肴核已竭壺中猶滿是以其物一則不足而一則有餘也雖然游之所始求者在櫻花而得其時不違其樹千百株其曰未開者則旣開而未全開已日旣開者則悉已皆開而嘗無欲零者也若舍今日而先之必將恨其早舍今日而後之必將悔其晚然則是日也春中之一日而我觀適得與之值是故雖外是而有可恨者我復何恨之雖然外是有可觀者我復何觀之今唯喜觀忘恨一於是也則以作之記

高鍋山記

予夙與青子旌兒養正在小堀水西而待焉決後之衣飄飄婆娑

如雲鶴之軒翥逐我踵武者希韓也絳衣翠裳頎長闊步如奔馬下坂者君彝也約者皆會絕意顧望中路山水非無小佳擠退擺落勾引不受直進至真子村此爲高鍋山下仰而望之頤朝於天山狀如覆鍋蓋所以名也相謂曰絕頂可凌在一鼓勇之力耳解瓢酒巡杯助氣以入小徑馬蹄人跡隨行隨微如掌中之紋也升指頭而中消山嘗經火菅蒯皆燒寸荄不存君彝曰舉山皆路何尋一條路子旌負長劍四尺許大呼先登養正亦善進希韓常以健捷誇果如其言時谷風颯至能吹健人予之老頓爲之扶掖伏而不見原野村里斷續隱見不一其事因姑就所盡出者以記游之所得朝日白森諸峰據我郡之上游有挽群山而朝宗之勢高鍋則秀出其邇迤東走欲盡之地以形勢論之朝日白森辟中城高鍋如羅郭之起一樓櫓人事比之朝日白森如聖人出世尊

嚴師道、高鍋如漢唐一老儒、奉餘教、存風標、如權田八幡八溝蓬  
田、雄拔峻高、各據其所、皆可自以一名山、而孤崇獨秀、無總統御  
撫之意、推奉支持之助、我爲朝日白森、嘉得斯山、厚其表而邃其  
裡、深其德而壯其勢也、人在白河皆能望之、其地脈如不接、不知  
其美之如此、今躡絕頂而始見之、嗚呼物無有不相待而益其勢  
永其道者、是不可以不知也、然由徑路之不存而觀之、則我嘆覺  
此道於此山者之少也、文政五年三月十五日、

蒙齋先生文集卷之五

題跋

書一賞三適後

凡適者我與物相得之謂也、鳥適於林、魚適於淵、一也、人之於物、  
豈得盡適乎、惟所適在於已、而後能得適于物也、若此三君、取適  
於雪、出游相合、筆其所適、爲詩若画、以此卷貽同好者、則觀而悅  
之將如三君之於雪也、然則不識此卷更又可作幾人之適、

跋窮玄掌覽

此卷白雲上人画河內之山水、同遊諸子各題詩其後、河內在白河城西二十里

世以上人之畫爲唐山之畫法、夫以唐山之畫法寫我邦之山水、  
能全其真、而生色勃々、實如公題雙峰者也、蓋所謂和畫者、非和也、而唐山者、乃和邪、然彼唐

山之畫、犬類豬、圖蛇似繩者、我何取焉、但唐山多名人、意匠比古可師、而我邦前世董々耳、是以有推唐山之論也、今此卷、山水奇絕雄特、人乃爲畫勝其真、諸子詩亦音節琅々、非足踵其地者、則不信其地與詩畫皆能唐也、故余爲之證云爾、

書井松卿詩後  
予家嘗當冬月、修屋撓敗、移礎砌、蠶蛇在焉、鱗枯甲乾、目瞑耳塞、一條柄索耳、把杖掀之、放于南軒下、日氣漸煦、蛇漸蘇、掉首搖尾、宛轉以逝、頃者連見松卿病後詩、始也伶俜、步益見益進、至如此詩、則氣格崢嶸、步趨自在、蓋似予家之蠶蛇、而將更化爲龍者、何待我杖之掀、文化六年十一月、

書畫帖跋

吾南湖大夫泛求書畫以爲帖子、多出於當時名人之手、宜乎大

夫愛玩之也、然拙醜如予、攏在其中、恐人或以爲工拙雜進、玉石同器乎、大夫欲收之廣者也、非擇之隘者也、大夫將種也、胸次磊落、駕馭衆材、以待其用者也、夫旣待用、無用亦爲有用之資也、如彼信陵君、稱爲翩々佳公子、食客三千、豈皆人豪乎、故能成天下之大者、其所收不可不廣也、嗚呼此帖雖小、亦可觀大夫之平素也、文化四年二月四日、

題鄉賢卷

大夫澤君謂予曰、我自幼出從朋友切磋之益、入奉慈母斷機之訓、幸得有今日、思此而不措、頃者集舊友之文字、軸以藏之、予聞之語大夫曰、夫天下之言山者多也、至芙蓉則無復與爭其高、苟人其賢得以比芙蓉則善矣、如夫足高霜根、觀之他處、足以當各山、今唯不過培殖其跟址、增其崇高耳、今大夫學能致高遠、則

朋友皆陪其下、猶芙蓉之於足高箱根、是乃朋友之願也、大夫若不爲芙蓉、而不自以爲耻、則足高箱根中、豈無復陷爲厓谷礮阱者乎、予常懼之、今乃爲大夫書之、歟冲天之翼、樂九臯之安、惟雄惟雌、和鳴有耦、飲啄徐々、或孤或群、羽中君子、厥壽亦仙、

題棕軒阿部公書岳陽樓記後

人喜讀岳陽樓記者、以有結尾之一段也、然如非范公而欲作此語、則必應不免理窟勃窣、類村野夫子矣、其平居抱負之大、流露文字、是以不甚遠人而爲殊勝也、今觀阿公書、其超逸絕塵、亦恐有不在以筆而已、文化十一年仲冬、

書河合蘭花君詠蘭集句後

孔子在東門、鄭人見之曰、其頰似堯、其項類皋陶、其肩類子產、自腰以下、不及禹三寸、形容詳悉、各舉一體者如是、然就其全身而求之、非堯非禹非子產皋陶、而乃孔子也、集句作當要似是、然體雖具亦有爲醜者、是故顛隱於齊、肩高於項、會振指天、五管在上、兩髀爲脇者、見者噴飯、蘭花君此作、固已無支離疏之陋也、人將曰忘支體之所似、而直見孔子之威儀、

跋鳩巢先生真蹟後

我鄉川口靜齋、嘗置贊於先生之門、文章經義、卓然成家、及今觀先生墨痕、則使恨我生百年之晚、文化十二牛

書琉球筆談後爲石冢次郎左衛門

古人謂學爲飛耳長目之術、言雖涉譖謔、於理不背也、予笑其止于耳目、且補之曰、馳口之道、學者平生以筆研爲口舌、文字所到、

我日即至、故接面固可共語、絕地亦可共語、同軌固可共語、外國亦可共語、可謂學者有別舌也、予讀此卷、益長我喙、書此以還、文化九年、歲次己未、九月朔、松竹菊三卿詩卷跋

寬政中、我嘗與人論古今之學、謂其道不外於唐宋、而其學不外於宋、公興學之始、澤井蒙之三子、童卯能讀書作文、以神秀聞、公愛其材、字之以松竹菊、蓋以比靖節愛三物也、

公者顯諸侯、而陶則隱逸、其所好宜不同也、而愛其人以比三物、必其當有所以也、予謂陶之隱逸者迹也、心豈然耶、身爲晉室忠臣、耻仕二姓、脫然逃冠紱耳、而三物發榮滋長、而能遂其性、使此人欣然覽觀、中道而不遇傷折也、

公之於三子、養成育材、忠于家國、欲佐其治耳、三子者、能體

意、培其根、茂其枝、豐其花、而收其實、則庶矣、友人月堂使作本圖、以題三子之詩於其上、蓋將樂見三子之成其業、以遂其美、語曰君子成人之美、月堂有焉、豈謂以此供玩好之一品乎、文化五年臘月初四日、

題書畫後

卷中名勝、多半余舊識、月堂來持此以示、展玩之間、於存者忘索居之久、於沒者抱邈矣之感、文化十三年小春、

題芋圖

君奇之嗜芋、屈到之芟也、不惟嗜其物、將圖之、不唯欲圖之、將詩之、聞限山有芋魁二十韵、請之、又求予詩、予得小詩應之、夫芋之爲物、詩宿根以爲母、則連茹生子、母大子小、々者味美、大則味讓、今限山之詩、其體則母、其味則子也、予詩則反之、雖君奇之饑饉、

於予詩、則必不茹而吐之、文化戊寅如月、根存雨有養、葉敗風無聲、合浦還珠似、勵來乍滿籯、造湖擇勝命名、我老公也、題詩及和歌、顯官聞士、而字皆親跡也、年號文政、星次庚辰、而時屬仲秋者、建碑之年月也、

川邊八幡古文書跋、足利氏之末葉、四海鼎沸、禮制紛亂矣、祠宇之草創、祠典之崇卑、舉以無傳、故雖儼然古祠、有棄而同之櫟社之陋者、嗚呼可歎也、石川久邊八幡、源伊豫守奉勅征清武衡、功成獻捷、營造此祠、蓋賽也、予得寫本二通於二本松成田伯溫、而問川邊祠官、其家無有矣、予因謹繕寫、使藏祠中、祠官曰、古書甚多、今鮮存也、如他書

失、猶可至此二書、當宜與祠宇並傳而終始也、文政二年己卯十一月冬至日、白河廣瀨典謹書、

片山生詩卷跋

君彝與諸友集於子彪家、設題賦詩、此卷所錄皆是也、一夜所得如是多、可以見其才溢漏、益出而益不窮也、以寄予於江戶、予在江戶、交道頗廣、備前之陶、近江之布、加賀之帛、仙臺之馬、佐渡之金、各國之土、稱其所在、矜誇不已、或向予曰、子鄉所出有何物、予曰、疆界不大、其產唯國中自用已、未有波及他國也、坐久語轉談及文章、予出示此卷、諸友賞而不已、予自默思之、各國豈有作詩之如是乎、爲君彝夸我鄉之不爲寂莫也、文政四年五月、還此卷、書以爲跋、

題松窩所藏詩卷

茶山翁天下當時以耆宿推之、逢迎讌會數多矣、若使之追想作詩、其才雖富、或有時將窮、盤水木圭爽軒柳齋、在都交接天下之士、若使之追想作詩画、其筆雖健、或日亦不足、松窩平生愛客、飲食屢待、若使其詩画裱背裝飾、積累崇大、室不堪蓄之、而今皆爲之、而此卷成矣、夫客賢主傑、酒多肴香、言譚爾雅、舊識新知、心解氣和、同然一辭、歌吟不斷、聲如發金石、其欲來也、清風如拂、及去也、皎月爲送、如松窩之夜遊、雖諸子復安得遇幾回之多哉、是即所以有此作、而予賞同其遊爲其報者、亦猶此意也、文政辛巳仲秋念二、

書月堂所饋月餅

月堂寄紙裹半錢許大曰、是唐山今秋之所製月餅、商舶與贈、冠山老侯得之、屢頒賜、是以嘗海外萬里之物、於不出新成數旬之

間、可謂奇也、因分予桂軒君、以同惠送之遠及、予藏有待焉、仲秋既望、月明如晝、客亦來賞、予因誇曰、有異味於此、固有與月緣故者也、我恐諸君餐之仙去入月中、但自古天上無男婦娥耳、不知又月中桃桺能容得此七八醉漢否、諧謔不已、取彼半錢大判爲七八分、對月嘗之、皆曰或食其全完者數枚、曾無此風味、囑遠贈友愛之情、豈在其物之洪纖乎、文政辛巳、

題豐公小堦遠州吉川惟足書卷

此三人以風流清賞心地、所存視之、有同無異、以功業官秩之跡論之、有顯有晦、有高有下、世之於豐公也、以顯者掩同者、故或不知翰墨之間、存韵致之如是、於二子則只知同者之卓絕、而不知晦者亦當有異于衆人之實、其唯未施之而已矣、若不然、則人尊尚之、而無實、豈久不爲故紙乎、況有摹寫傳之乎、今東里君摹裝

三紙爲卷、辱賜相見、因題此奉還、文政四年辛巳晚秋半有六日、  
世之有志于史學、及探索逸事於奧羽、茫々屬不復可識、近世往  
古、就古文書求之、則古文書多出、事實亦隨著、雖然有頭則無尾、  
有腹則無背、尺寸斷裂、未成全蛇、若有深邃好古、輯錄日多、湊合  
貫穿、足作史傳、則人必知此、卷千金、狐裘之爲一披矣、文政壬午  
二月佛滅日、

跋養老遊記  
甲申之游、予自桑名歸、沿路山水、探索已竭矣、其適不可言、而猶  
有恨者二、何也、養老與富士也、富士可優得登而不登、其悔在我、  
而養老欲勉而探之、猶不得之者也、其恨在彼、我行從甲州步過  
富士之下、賜暇有餘、自吾友懶堂數躡其頂、今年聞亦已游、期文  
章記其詳、我一登草率之所觀、必不如文章風流光景明白、培賈  
也、特以不登、而文於今莫得也、養老者、舟發川口、棹泝上流、騫然  
欲直至、梅雨經旬、濁浪挾舟、不得以進、昏霧又塞前、難于問津、竟  
強絕望、東轉濟于佐夜、而更無文字寫景與投之恃、則養老之失、  
深於富士之恨、近得翠關君之信書、簡斗大、乃知其中有不尋常  
物、忙拆取出、有養老之游記、一讀之、恍如入其境、我室爲泝上之  
船、四壁生連峰累嶂、烟搖曳、神澄氣清、手舞口歌、他日之悵恨、快  
然得化爲怡悅、乃因寄書懶堂曰、予恨方專于富士、君亦果不欲  
解之乎、文政八年乙酉十月初三、肥亭廣瀨典識、

題藤樹翁致良知三大字後

世之擇師者、信於德、則自忽於道、夫德之能便忽其道、則非德之  
盛、則不能也、今此遺墨、一故紙耳、人聞其爲藤樹之書、則不覺生

恭敬之心、乃使欲得若此人爲師而從之、幾忘非其沿洛閩諸先生之門流者也、

題金城仁說後

金城之仁說也、金城自爲說以教金城之家則可乎、不可成天下後世之教也、程子已以公解仁字、然則金城之說、乃知東轍而欲之秦矣、蒙齋書、

跋星文良甲子山水圖

每秋杪、西山多爽氣、使人躍々然踵爲之跋矣、星文良寫其真景、筆端勃々、盜造化之機、置腕臂之下者乎、觀之使欲發厨後而攘也、夫甲子之山水、素雄傑特異、而精筆圖之、歸以示都下之諸友、遇好事者必懷而去矣、文良有此卷不能久也、

書中秋詩稿後

社友集叔明家尋舊盟也、因思去年此夜同會于仲貞、仲貞今旣已歸矣、乃欲賦詩寄之、而今會者凡十人、亦皆客也、不知明年復有爲所寄思之人者也、

跋月懶墨竹以贈松山大夫菅南臺

三河僧萬空、雅尙如儒者、以詩交於普茶山、以文交於予、以画交於月仙、今此墨竹也、画交之所得、而轉致之以贈於文交之予、松山之南臺君、見而喜之、君之於予亦詩交也、物可相通、我何爲惜之、萬空雖聞之、亦必不嗔其画之不竟藏于我、

題月瀨詩藁

伊勢頤庵撰  
珪之詩也

予還自魁春園月池浴恩園中有此小園、机上有此卷、其文與詩、皆得於淡而發於實、蓋以邃于梅者也、予廿五年前在備中、普茶山、勸予同遊藝州三原、予割愛、東歸、於今遭遇青春、思輒動焉、予於頤庵、其人雖

不相知、今讀其詩、聞月瀨之多梅、我足跡嘗涉其近側、而不知之、從此後年併爲我二恨、文政四年二月望、

題古器物圖後

鍋田君好古之跡、於此卷可見也、摸寫精細、足以奪真、世多自稱我能好古者、然不見其技倆之能如此、其唯不見其技倆、是以未可知好古之深淺何似也、文政五年壬午如月望、

書鄧山石記後

諸子集于我亭觀此卷、翠軒翁書觀者姓氏、獨遺我、可謂數罟不入汗池也、而今我自題之、可謂小臣悉持龍韁也、

爲冠山老公題女公子遺墨

天下之文字、使感動于人而不禁者、莫如乎、宜不可能有之而稀得、有之者也、心之有誠、藴然施于情、則言語文字信足以感人哉、

長者可或能得之也、而無誠則不成也、幼者不可能得之也、而有誠者成之也、然則女公子有長人之道哉、幼而少者、愛之所最也、况幼而長者、情之所不勝也、昔者衛史魚死而後諫於君、直者之能爲者可爲也、女公子死而後感於父、雖孝者之能爲者、乃不可輒爲也、然則女公子實有大人之道也、故雖已歿、可敢不悲也、可以不惜哉、文政六年癸未四月、

題仲遷所寄石川瀑圖奉呈翠關致仕大夫

傳云、冬日飲湯、夏日飲水、隨天地寒涼之異、物各有所宜焉、於君子所好書圖類、亦須有與時所宜也、予昨於某侯之所、觀風雪夜歸之圖、而忘炎曠之在簷外、今又觀此圖、乃覺午景俄歟炎涼、廳生座、颶颶之聲搖松柏之巔、勝於數服之清涼散、故今書中插以呈之、不知大夫披覽之時、亦能我得嬾涼於此展閱否、

予自去年得中風疾、文思退縮、故人信友爲予憲之、屢有欲看予近作者、大夫辱知遇、蓋亦有此心、因錄呈遺之、題跋文字之小品、雖不足觀人之盛衰、然其文字、貴有風流韵致、亦實有足觀之者、文政九年五月、俗祭菅神之日、蒙齋書之於八丁埠東溪肥亭內、時車馬喧填過窓外、窺之、爲藤堂侯大學頭、藩與桑名隣、方以文學成士、興衛之盛可敬云、

蒙齋先生文集卷之六

論說贊傳雜著

高祖光武優劣論

臣典謹論、難易名也、優劣實也、難易可以與視其優劣、而優劣未可待難易決也、何也、古之所難、而今乃有易者、今之所難、而古乃有易者、事來於天地之間、而復無一定之迹、物逝於瞬息之頃、而不從已往之轍、故孰名以招實、則名立而實差、持實以證名、則實直而名移、名也實也、孰能不拘鑿蹄、而視天下之公是公非哉、世之論高祖光武者、輒曰、高祖者草創也、難矣、光武者恢復也、易矣、高祖之所當、項羽也、天下之英雄也、光武之所討、王莽也、天下之至怯也、秦失海宇、諸侯蜂起、民未知有劉氏、一旦視高祖、皆往歸

之、是高祖使之能歸也、非民之自歸也、新莽雖竊名號、天下尚願戴漢氏、觀司隸儀、有戚々焉者、是民之自依也、非光武使之能依也、是專執難易論優劣、優劣胡盡於此、予觀高祖之爲人、器宇寬曠、非待於勉強、能胸天下之至難、融然冰消、如無有也、光武之爲人、退默冲謙、推心之誠、以置衆人之腹、謹事於始、而收功於後、然高祖之弊、在於粗撓自居規矩之外、光武之患、雖務從寬弘、高祖皆取之於已、而行之、光武見高祖之所不足、欲脩以賢之、故能全功臣、保其子孫、循之雅飭、數之得光武之善者、常多、數之得高祖之材、天不復生其人、古今人君無有可與比並者、是豈非人之所可目而以數者、光武能優于高祖、而所不可目而以數者、高祖乃優于光武乎、雨中之日、非不明也、人不見其光也、雲表之山、非不認也、人不見其峻也、人唯視光武於所得見、而不知高祖於所

不知、是以其論有所梗而不辨、故予以爲二帝皆有優、而高祖之優、則優之尤優者也、曰、然則如使二帝同時逐鹿、則其必死高祖手乎、曰、未可知也、曰、優劣已決、何爲其不可知也、曰、夫時者天之所爲也、人亦天所生也、原同一氣、故天生其人、必使其材與時相宜、戰國餘俗、仁義拂地、曠蕩冥茫、非規矩之所施、非高祖寬洪、則孰能戴之、漢至武帝、稍向文學、風氣歛束、人好理義、非光武謹密、則人望難屬、故高祖之時而後能得天下、光武則光武之時而後能得天下矣、如使之易地、則兩失之、而使之同時、則相爲敵之、曰、然則優劣之說無乃復混乎、曰、是言其勢而已、優劣已在時之表也、

高祖論

項王爲高祖置太公其上、告漢王曰、今不急下、吾烹太公、漢王

曰、吾約爲兄弟、吾翁即若翁、必欲烹而翁、則幸分我一梧羹、項王怒欲殺之、項伯諫止得免、

論曰、英雄豪傑之心事、磊々落々、常出乎凡人俗士億度之表、以立不世之大功、彼欲執已之繩墨而律之、其論槩大木良材、拙工削劙而小之者耳、何足盡其雄偉之度也、兼有功與德、而細大俱舉者、其唯聖人乎、如孟子所稱瞽叟侵罪、舜必負而逃之者、在聖人則固易然也、然其德溥博淵泉、必又爲天下所推尊、不喪其大寶、德輝之發于外者、自爲偉功茂烈、足以救天下之塗炭矣、聖人豈外於德而求有功者乎哉、彼爲高帝者、生滅秦凶虐之世、禮樂拂地之時、而崛起草野間、一時英俊、喜立下風、致狗馬之用者、以其度量弘遠、駕御得宜也、然其始志天下、創自觀始皇之鹵簿、則終身事業決之于大丈夫當如此之一語、其興兵非推愛民之心、

出于不得已者、故其功即成於功者也、非根于德而然也、當太公在俎上、漢勢非不足亡楚、加兵進則斧斤將加、退則父子同繅繼矣、進固不可、退亦不可、使他人處此、則將顛倒失措不知所爲也、而高帝智足以洞見其情狀、乃以爲彼惟以太公爲奇貨、求沽於我耳、使我甚欲之、將復增其價、其知不沽、則必歛待他日、豈千金之器、一旦爲不沽而碎棄之乎、故氣宇微然、特出殘忍不順之言、卒以全太公命焉、王祥孟宗古之至孝者也、竭力苦心以事其親、抱樹臥冰、凡所可得爲者莫不爲矣、身命之不惜、視富貴固將不翅弊屣也、使之處騷亂之際、與龍麟重瞳之人、執旗鼓相周旋、則望風而敗、頃刻不得技措、予故以爲高帝不可以王孟律之、蓋磊磊落々、志功業、能成其大者、高帝也、判德與功而論之、則無所復處也爾、

說類

銚字說

銚之爲器、出於近世、而字書收銚字久矣、命新造之器械、以久見之文字、不知其於訓詁何所取、而名之也、嘗多閱字書、以求其義、無得也、雖字典之博攬、但載鑿也、斧穿也耳、後閱品字鑒、曰、銚炮之小者、而不復詳說其意義、及檢其諧聲、有撓撓等字、因知銚之命於器、其義不在于銚、而乃起於撓也、蓋撓字注曰、撓挑也、又無端突出謂之撓出、夫銚之爲物、當點火時、鉛子跳出、無有一息間、正合所謂撓出之意、又撓字注曰、撓木撓也、於是益知以木取撓出之義、則爲撓、以金取撓出之義、則爲銚、雖隨偏傍而變其形、義則不出于撓出之外也、近者或曰、畫家有銚筆字、而解以我撓出之義、習而熟之、則後素必入妙、亦足以徵我說哉、

任齋說

蓋詩書墳典、以發義之正大、諸子百家、以廣路徑之殊端、史籍載乘、以監治忽之得失、學者平居、孜々汲々、枕藉饜飫、雨簾夜燈、所以不知老之將至者、莫非窮理之事也、而孰不謂我能勤吾業乎、然其所以積之身而爲德行、施之國而爲事業、使之忻慕稱歎、能脫俗學之域者、今古能幾何人、是非讀書之難、行書之難也、非行書之難、不自任之過也、行之一身者已然、矧及之國者乎、士庶之賤已然、矧受英烈之餘、立廟堂之上者乎、吉村君之擇、奕葉爲藩大夫、其先有當天正慶長之際、四海兵爭之秋、膽略勇武、名聲振一世、君擇君幼而力學謹慎、無他好可奪、其所以窮理者日明、其重續祖先之烈、而無負于衆望者、其於任乎得之、頃者間予齋名、所以自任者日重、予知其造詣不可量、然則君擇君能受家國之

予乃答以任齋且作之說云、

翠關說

有名先在而實隨之者、有實先成而名歸之者、有名始有而實未生者、有實已失而名徒存者、名實相得吉也、名實相負凶也、東里君嘗在白川、號其室以知足、予以爲於義未安、以進其說、君容予言、乃舍舊求新、改以翠關、而其爲翠關之義、君未告之、而予亦不問之也、來桑名訪其居、退而思之、予謂翠關之義二焉、其一在物、其一在字義、在物者見而知之、在字者不思則不得也、蓋君仍用其名而不自省之、與君交者亦恐未告以其義也、予得之而不告、資君也、今其室在闔閭切南門者關也、列松老蒼、枝幹蟠屈、庵而廬者翠也、此其在物也、翠之爲言、肆也、小人之肆者、放逸不拘、不知所檢束、君子之肆者、從容多暇、不切々于事物是也、關之爲言

還也、桑名者、君之祖先所家也、君今還其國、在其室、從容文藝、枕藉史書、游覽山川、自得放浪、此其義在字也、嗚呼昔年名之于白川、而方今存義于桑名、是已非君之所命、而數之所使然、予今告之、君之聞之也、必將有恍然者、君若不更修其德、以習君子之肆、契合其名、則名不負君、而爲君資于名、予方去桑名而東歸、爲君書此說、留以告之云、文政七年六月、於桑名旅館紫氣樓書、

贊類

武侯贊

瞻包王霸、交全水魚、三代之後、君獨渠々、火德向燭、殘燼呵噓、出師二表、天地炳如、其德淡泊、其心安舒、雖率三軍、如在草廬、

獮猴捕虱圖贊

疾痛疴癥、厥視在人、必猶在身、寧爲似人之爾、莫成似爾之人、

傳類

孝婦傳

越人建碑于出雲嶺、追旌孝婦也、寃保中邑有孝婦失名字事姑至孝、端力盡誠、觀者嗟嘆、官異之、賞賜銀兩、時大學頭林君信言、著傳述行事以勉衆、蓋因命以作之也、孝婦生海陬、純孝升聞、傳延四方、而今鄉人且罕知者也、里長近得其傳、讀之驚曰、吾邑有此美、而

官嘗旌之、如使其事亡、不唯沒婦之美、朝廷孝治之政莫傳、而不民獎勸之途將塞、前之所處、無有遺謀、則後之所承、當欲無墮失、是我吏人之責也、欲以鏤碑再表之、嗟呼崇哉、人之秉彝、不聞即已、聞即好德之心惻然發露、不忍使其就堙沒、里長已操斯心以率之、邑人隨而應之、則

朝廷所以敦教化之原、明綱常之道、一旌表、百年繼續、炳焉揭而不昏矣、而邑之群子弟、欲爲善者、有所法、則豈得無興於善乎、况孝者人心所同欲、觀感之誠、有不能已者、今此建碑者、與見之者、若求之於已、則此心也

錄田將監小傳

語曰、草間蛇、舉首數寸、修短可知、罔本茲質、晉州之功是也、茲質通稱將監、小字權之亟、仕加藤清正、朝鮮之役、諸將進兵爭圍晉州、城破、城將徐元禮奔伏竹林伺隙、茲質就擊取首級、方萬衆競進時、得其魁首、於是勇名雷轟、宜然也、而其餘偉功茂烈、無記以傳者、然當時口碑爲萬夫之當、終身之雄武、可舉晉州一事以推知之、加藤氏見收封、茲質守城八代、亦撤兵去城、處分有方、聲譽傳播、諸侯爭欲臣、皆辭、變姓錄田、隱在泉州堺津、我

鎮國公聞之、特待以客禮、後遂爲臣、賜錄百五十石、蓋不欲多也、  
寬政中、將軍朝京、

鎮國公從行、茲質以步卒隊長騎而魁之、復姓岡本、因  
公命也、幾世孫繁見作圖奉事、如生存、使予書小傳、叙其履歷皆  
據家傳、無所增損、惜乎古書遺物嘗罹災、今惟存沙鑠一枚、小火  
爐一口、藥師佛像一軀已、世傳稗史書朝鮮事、以茲質爲浮田氏  
臣、蓋誤也、

雜著

自咎

典自少壯、於人事無一所解、獨知文辭可習、栗山柴先生恤我志、  
爲可教、每作文請正、輒曰、子其學文、則當自苦、思焦心以得之、不

可徒恃他人鉛槧也、此爲率直、彼爲冗長、是豈文章哉、宜更致思  
也、一筆塗抹、或連至數十行、如此者每篇或四五次、或六七次、先  
生教我之篤、抑有由也、先生與我老公相識、世之所知、

老公以典屬先生、今之所以荷厚于先生者、則所以拜賜于我  
老公、典雖才謫文拙、亦舍此而無所以報君與先達者也、向者先  
生沒、子敬兄弟寄書及先塋記家世紀聞曰、先人有遺命、墓表之  
托在子、世系履歷、略具以饋、取捨增損、以成先人之意、典哭其赴、  
而諾其囑、既而有疑焉、先生天下先達、門人故舊、名工宗匠、搢紳  
韋布、孰敢所求而弗應、雖遺托之敷、非小生我輩所勝、我今欲辭、  
而奈先生不在何、遂強據其二編、且雜以所嘗見聞而作之、而自  
病我詞之冗而不擇焉、二子曰、先人平生有所自許、不欲以事爲

之末而求世俗之名也、取其要而略其細可也、予乃取其可取、去其可去、以再成之、而自病我文之擇而不修焉、二子曰、猶未也、予乃仍其舊痛改之、又新作一篇、併以二篇贈之二子、若其一可取、則幸取之、二子又謂曰、新固不是、舊亦未可、見之某甲、某甲欲除某事、加某事、謀之某乙、某乙欲削某句添某語、甲則先人之故人也、乙則先人之高足也、聚訟紛爭、雖我不可適從、雖然予其更勉之、予又復改之曰、何如、二子曰、某々猶有恨也、於是予大懼曰、若是乎我文不可卒成也、前者既非、後者復非、卒又何所得其是者乎、遂辭於二子、退而語人曰、我之於此文、力已竭盡矣、若地下而有知、先生必不以我爲負、而二子亦不以我爲怠、雖然我自顧歎獨於君先達之報而不得終也、

蒙齋先生文集卷之七

碑銘碑陰墓表祭文

鹿嶼浮屠碑

鹿嶼祠西有浮屠一基、其創自結城氏、二十年前、崎陽僧玄壽住最勝寺、募緣四方、累尺寸以致多、修其朽壞、有餘金五十兩、致之府、今主僧瑞巖、武州人也、又承其志、致五十兩、百金之息、年得若干、於是修葺之費辨焉、圮傾之虞除焉、顧二僧爲謀者、可謂周矣、結城宗廣帥勤王之兵、轉戰上國、躬踰中野、嫡親朝悲父死、爲營浮屠佛閣、以祈冥福、後起廢相繼也、至寔文中、歷歲三百年、遺址荒涼、鞠成茂草、及享保中、鴻沼平助者、奔走營求、得所謂九輪者、散落在他邦、改作復舊觀也、閱史宗廣臨沒、詞氣凜然、使人感憤、

親朝背之降敵、盡徇馬之用、何耶、我觀此浮屠而懷父子之間、知有懲勸後世之深者也、贊明暨與主僧謀、欲以勒碑、故予屬筆、然如佛者修理之意、則必別有在焉、欲訪者、則問諸其徒、

前田川灌堰碑

陸奥國岩瀨郡瀧堰、創造自慶長乙巳、郡其時隸會津蒲生秀行、以國婿、封大財贍、給費不惜、苟可利民者必爲、村正根本彌左衛門爲請起役、興石斷流、開渠灌田、於是高枯瘠薄化爲膏腴、寬保以來、屬越後高田、高田城主榎原公、意急民痛堰在瀧上、波浪奔馳、衝突劍利、數修數毀、修則民勞、毀則田枯、公乃使奉行某召遠藤猪野右衛門貴休、訪問治之々方、貴休有成算、因陳而見可、除其徭役稅租、賞爲鄉士、堰成、果鞏固不易、其素謀、堰長七百六十尺、

橫四十尺、高居橫十一、咸巨石甃作、鑿渠數支、縱橫灌漑、三村雖有旱澇、莫知其患、三村謂前田川和田濱尾也、其始造也久矣、我不審其事、後修也近矣、其功旣全、且我得聞之、貴休不自以爲功、特爲推斯舉出侯家、每爲小民稱其恩德、上爲國竭力、下爲農民使樹生業、旣成、又不居其功、是寧不紀乎、其子捨五郎尙喬、碑著父績、予爲是作銘曰、

維奧之廣莫、肥確錯而連、歐窯旣耕耘、蠶螺未作田、大熊爰發源、橫中野沄々、挽流渠口呀、斬石山身穿、膏澤與地長、精誠于石堅、緣厥更之良、寔原侯之賢、文化十四年十二月一日

致仕大夫三輪君碑陰

君諱元曉、姓三輪、父曰元眞、母服部氏、其先遠州於保鄉人、本以長尾爲姓、源氏別族、後改三輪氏、來事我藩、世與政、以爲望族、

君幼失父、祿秩半減、勤々力奉職、遂爲大夫、祿復千石、老猶勤勞職事、賜繫杖、許挂登政堂、蓋特恩也、小幡子之兵法、家世相傳、練熟、君能極精蘊、其徒推曰龍圖軒悶道隱、旁多通技藝、後致仕、復舊姓長尾氏、號仙鼠翁、以國詩茶事自娛、本邦茶事之盛、五百年來爲甚、君通典故無遺、請益者常集于門、或越境而至、去年申酉秋得疾、起居不適、仍爲茶事、一日不休、莅終猶手匙、可謂好之深者也、退職後寵遇益加、屢侍宴飲、享和二年六月六日遂率、年八十一歲、初妻奧平氏、有六男二女、嫡子元咸、今繼爲大夫、銘曰、君在政府、我未及知、君之告老、方觀其儀、清閑是嬉、宜政簡稀、

執政吉村君碑陰

君在政府、世稱有古人風、

公終始深任、身係國之輕重者廿餘年、恩例特賜、頗々相屬、及病、數間差劇、賜藥物、榮光周至、唯傷壽不長耳、君之爲賢、亦得之庭訓、父道確君病死、乞暇歸自武城、道確喜且誠曰、汝受大任、宜致治報國、我生死非所問也、乃國詩以囑告、君奉其言、羹墻終身、君諱宣溫、字子恭、氏吉村、寬延三年某月某日生、文化元年二月十日卒、年五十五、清廉治己、恩惠待人、商賈入家、必以實價、曰、不忍相銜貿、嗚呼、今稱一節以見其孚、人宜悽死而已也、銘曰、

政堂巍々、其人實多、蒼生惜君、其故維何、

常松元貫墓表

常松元貫、兗州岩瀨鏡沼人也、八世祖縫殿助義久、仕二階堂氏、方其敗也、奮戰致死、七世祖某、隱爲農、以至元貫、

公家升元貫爲士、其職猶爲村長、蓋道優于率農、而行無慙于爲士、職所以用其能、而爵所以褒異也、東國民貧、或不舉子、元貫恤約父母、予財以育之、

衛下恐脫門  
公家是時百事維新、首祛此醜、繼及他政、元貫與有力焉、  
公家視其治一村之有美、而知旁隣之足、及監十三村、督怠勸勉、  
嚴而不苛、寬而不慢、儉勤修身、慈仁待物、國惜其死、而喜其生、元  
貫通稱次郎右衛、老號義得、以享保九年生、行年八十有一、而文  
化元年卒、子孫今皆富而爲士、蓋又其餘德也、文政二年閏四月  
廿七日、

筆銘并序

都下筆工兵助、事母善孝、  
官賞賜銀兩若干、月堂贈其制筆竹所大夫、大夫示之、予之聞

其侍疾、買藥傾囊橐、恐母知價貴、而不多服用之、告以賤價、且夕  
進之、今雖聞其一事、至誠使人感之者深矣、因作之銘曰、  
彤管有瑋、敦不汝美、惟孝之至、世旣口碑、况以子筆、記子行實、興  
起人心、百世無失、

五靈硯銘

我老公珍藏此硯、其蓋雕鳳龜龍、并硯爲五靈以命之

四靈神異、厥德煜々、一靈頑率、加名誰服、維是長門、山秀水奇、厥  
石瑩然、瓊瑤是似、眼齊端溪、質與渝欺、小人藏弄、未見其祥、君子  
用磨、墨色雲翔、言辭一發、典謨誥訓、此道賴傳、仁義精蘊、  
文政四年五月、

感忠銘

醇然深秀、在我白河東者、結城氏墟也、我望之而有所感焉、元弘  
建武間、土氣衰茶、天下擾々、視利避就、宗廣觀光、忠烈凜々、憤發

唱義、欲率天下而與之、不幸弗克以殞身、然猶東州士民知戴、南朝之天者、亦其力也、一時忠烈楠公之外、無能綱焉、而今吾民鮮知其爲州人、奚以興于餘風、內山重濃、家於墟下、捐財爲予勑銘表而出之、

公嘉斯舉、題賜三大字、以刻上方、嗚呼二子之忠魂、數世後得此偉標焉、其必含笑於地下、吾輩亦與有榮也、銘曰、

峭乎此山、維石巍々、溪風肅然、劍佩夜還、踪蹟不判、輝映千年、民莫自棄、國能生賢、

鐘銘并序

本府西門、擊鐘狗辰、今年有災鐘敗矣、考其銘、元文四年鑄、今河越侯在封之時也、其距今六十六歲、吾白河爲侯國已久矣、必其初旣有鐘、或以狗辰、而今不可知也、文化元年十二月、

公家今有繼鑄之舉、臣典謹作之銘、々曰、  
洪聲時々、庶民孜々、撞月叩雲、莫或參差、形質玉成、流韻春容、爰依舊政、鑄此新鐘、

祭栗山先生文

文化五年十二月十有七日、後生廣瀨典以時饌祭故栗山柴先生曰、嗚呼、先生爲一世之儒宗、應霸府之厚聘、預天下之學政者、蓋二十年也、先生之未出、物服之餘喘、實繁有徒、以恣腥膻、其所學不過於訓詁之間、而所脩卒歸於侮聖人之言、先生於彼徒、何特抱讎怨、其有退擯之舉者、爲護此文耳、標顯正學、欲後生據之、知讀書者皆得進善之門、然又自唱隗始之義、泛求四方引宿儒而相薦、故異撰之倡、謗議百端、疾視先生而耽々然、凡物久而誠見、衆人稍々知先生之施爲公且醇、自今觀之、一時謗讟之熾、猶

動山之蚊也、先生特持剛直之性、數向政府以建言、助國是而持公論、退恐世人知之、美名歸其身、苟有所專案、必裂碎以自焚、雖進益之多、今不可盡聞、是乃所可以稱歎先生之賢也、如夫以文章精美、筆札燦爛、而推重之、何知先生之眞者乎、予受先生之知者久矣、實有卵翼之恩、雖深恨不能升其堂、而喜幸得侍講經之末筵、欲以益發揚先生耿光、而久忘吾之非其人、徒進食饌之菲薄、以歎先生之不長存也、嗚呼哀哉、尙饗、

清江先生集卷之七

